

استاد عرب و حمود عبد العزیز میمنی

لٹھت عرب کیے شہرہ آفاق محقق و ادیب عبد العزیز سلفی اثری جو ۲۷، اکتوبر ۱۹۷۸ء کو اپنے خالق حقیقی سے حاملی، نصف صدی سے زیادہ عرصے تک عربی ادب و لٹھت کی خدمت میں مشغول رہیں۔ انہوں نے تدریس و تصنیف اور تحقیق و تدقیق کرے میدان میں بے شمار کاریائے نمایاں سرانجام دیے۔ ان کی تالیفات عربی ادب و لٹھت میں فیصلہ کن حیثیت کی حامل ہیں۔

طلباء کی بہت بڑی جماعت ان کی علوم سے فیض یاب ہوئی۔ اس طرح انہوں نے حال و مستقبل کی نسلوں کیلئے خوش گوار پیادیں چھوڑیں۔ وہ بچاس برس سے زیادہ مدت تک دمشق کے "المجمع العربي" کے مستقل ممبر اور اس مجلہ کے مقالہ نگار رہیں۔ اس کی عربی ادب میں تحقیقات پر اکثر کتابیں اس علمی و ادبی مجلہ میں قسط وار شائع ہوتی رہیں۔ ان کا کچھ تحقیقی کام مجلہ "اللغة العربية" قاہرہ اور مجلہ "الزهراء" میں بھی شائع ہوا، اس لیے کہ علامہ عبد العزیز میمنی "مجمع اللغة العربية" قاہرہ کے بھی رکن اور اس کے مجلہ کے مقالہ نگار تھے۔ نویں سال عمر پائی اور پوری زندگی عربی ادب کی خدمت کے لیے وقف رکھی۔ ان کے سوانح حیات اور آثار زندگی کے باریں میں ڈاکٹر شاکر الفحام نے ایک تحقیقی مقالہ سپردی قلم کیا ہے جو مجلہ "المجمع العلمي العربي" دمشق کے شمارہ جنوری ۱۹۷۹ء میں اشاعت پذیر ہوا ہے۔ اس کی ترجمانی اور تحقیق قارئین کرام کی خدمت میں بپیش کی جا رہی ہے۔

تاکہ دنیائی ادب کی اس محیطِ العقول شخصیت کے علمی و ادبی کاریائے نمایاں کا تعارف ہو سکے۔ ڈاکٹر شاکر الفحام خود بھی ایک بلند پایہ ادیب اور محقق ہیں۔ وہ "مجمع العلمي

العربی " دمشق کے مستقل رکن اور اس کے مجلہ کے مقالہ نگار ہیں - اس مجلہ کی یہ روایت چلی آرہی ہے کہ اپنے مرحوم مقالہ نگاروں کے حالت زندگی اور ان کے علمی و ادبی کارناموں کے بارے میں پوری تحقیق سے تفصیلی مفہومیں شائع کرتا ہے - علامہ عبد العزیز میمنی راجح کوئی رحمة اللہ علیہ ان جنہ علماء میں سے تھے ، جن کو عربی ادب و علم میں سے پینا دسترس حاصل تھے - عربی ادب سے محبت اور لگن ان کی روح پر ٹالب آچکی تھی اور ان کے دل کی گہرائیوں میں گہر کر چکی تھی - انہوں نے جنون سے بھی بڑھ کر عبادت کی حد تک لکھتے عرب سے عشق اور وارفتگی کا مظاہرہ کیا - وہ اس کے دلدادہ اور اس کے رموز و اسرار کے روشن دماغ مبارک تھے - انہوں نے تمام زندگی عربی کے لیے وقف کیے رکھی اور اس کی خدمت کرتے ہوئے رائی عالم بقا ہوئے - اسی کے پہلو میں وہ سکون و راحت پاتے تھے ، ان لیے کہ انہوں نے انساکے سحر و اعجاز کا صاحبِ وسیع معلومات رکھتے تھے - پوری زندگی عربی ادب کے مطالعے میں گزار دی - اس کی نشر و اشاعت اور تحقیق و تفحص میں بہت وقت کوشان اور سوکرم رہی - وہ حن طلبہ میں طلب علم کی سچی توبہ پاتے ، ان کی علمی و ادبی دخائر و معادن کی طرف رہنمائی کرتے - علم و ادب سے تھی دامن مدعاوں عربیت کو کھوی کھری سناتے - ان کی سطھی اور بے منز عربی تحریروں میں املاط کی نشان دہی کرتے اور انہیں توجہ دلاتے کہ وہ حصول علم کی صحیح راہ اپنائیں - انہوں نے عرب و عدم کے کسی ایسے ادیب کو کبھی معاف نہ کیا - شہرت و ناموری کے بھوکیے ادیب این کے قلم کی ضرب سے لرزان رہتے تھے - عربی ادب کی خاطر جو انہوں نے محنت و مشقت اٹھائی یہ انہی کا حصہ تھا - اس دوق و شوق میں کبھی سُت روی نہ آنسے دی - عربیت سے عشق و محبت اور وارفتگی نے ان کو اس مقام پر لا کھڑا کیا کہ وہ خود کو آپسے اہل وطن کے درمیان غریب الahl والدیار (پردیسی) محسوس کرنے لگے - ان کی اللہ سے التجا تھی کہ ان کی ادبی

خدمات کو ممالک عربیہ کیے انسا میں عزت و وقار کی نظر سے
دیکھا جائے ، چنانچہ اللہ نے ان کی التجا قبول فرمائی اور
عربی ادب کی انشا پردازی میں ان کو بلند مقام حاصل ہوا -
اس احسان کا اظہار وہ اس شعر کے دربعین بھی کوتے ہیں -

نَرَكُوا بِمَكَّةَ فِي قَبَائِلِ تَوقَلَ
وَنَرَكُثَ بِالْبَيْرَاءِ أَبْعَدَ مَنْرَلَ

یعنی لوگ قیام مکے کیے دوران قبائل نوغل میں فووکش
ہوئے ، اور میں نے صرا کی ایک بعد ترین منزل پر ڈیرا
ڈال دیا -

بلاد عربیہ کے سفر کیے لیے وہ ہمیشہ مشتاق اور بیقرار
رہتے ، اپنے آپ کو اپنی کا ایک فرد شمار کرتے تھے ، اور وہ
بجا طور پر اس کے مستحق تھے - ان سے بڑھ کر اور کون اسکا
مستحق ہو سکتا تھا - انہوں نے عربی ادب کو روشنی کا مینار
بنادیا - اس کے مشکل مقامات کو آسان کیا - تالیف کیے میدان
میں اتریں تو اس حسن و کمال تک پہنچیں جو ان کا منتهائی
مقصود تھا - تحقیقی کام کیا تو اس بلندی پر پہنچیں کہ جہاں
پہنچنا بڑا دشوار تھا - فن تحریر و تحقیق نے ان کو عظمت
و رفتہ بخشی اور اس میدان کے سب مقابلے جیت کر تمام حریفوں
کو شکست سے دوچار کیا - قلم سے علم کے موتی و جواہر
بکھیریے - عربی ادب کے مدفون دخائر کو آٹکار کیا - کتنی
ہی علمی و ادبی کتابیں تھیں جن پر تصحیف و تحریف کیے ہوئے
بڑھ کر تھے ، ان سب کو چاک کر کے اپنیں علم کیے اجالوں میں
لائے - کتنی ہی عربی کتب تھیں جن کو عربی ادب کے کینہ پرور
دشمن غلط معانی پہناتے تھے ، آپ سے عربی زبان کا پسروی
پامروی سے دفاع کیا اور دشمنان عربیت کو ان کے مقابلے میں
یارائی کلام نہ رہا - کئی ادبیوں سے میدان تحریر و تحقیق
میں لغزشیں ہوئیں آپ نے ان سب کی نشان دہی کی ، این کی
غلطیوں سے اگاہ کیا اور ان کی صحیح منہج کی طرف
رہنمائی کی - حقیقت یہ ہے کہ علامہ میمنی نے عربیت کی
حمایت و دفاع میں جان کی بازی لگائی اور اس تک و تازمیں

ان کو کئی بار آزمائشوں سے گزرتا پڑا ۔ انہوں نے فصیح عربیت کے دشمنوں کے شہکاروں پر اپنی تحقیقات کے تیر بر سائی اور سب اپنے صحیح ہدف پر گری ، تا آنکہ اپ آسمان علم و ادب کے آفتبا نہیں روز بن گئے ، جس نے اپنے معارف کی شعاعوں سے ایک عالم کو چکا جو نہ کر دیا ۔ معرفت انہوں نے پوری زندگی عربی ادب کی خدمت میں گزار دی اور اس میدان میں مفید اور کار آمد کارنامے سرانجام دیے ۔ اس سفر میں کبھی ستانے کی نہ سوجی ۔

ایشی و این کفت الافقیر زَمَاتَه
لَكَابِ بِيَّنَا لَمْ تُسْطِعُ الْأَوَائِلُ

پہم سفر ان کا مقدر شہرا ۔ حتیٰ کہ نویں (۹۰) برس کی عمر میں داعی اجل کو لبیک کہا ۔ وہ کس قدر عظیم المرتب اور رفیع المقام شخصیت کے مالک تھے ۔ خدا ان کو اپنے جوار رحمت میں جگہ دیے ۔

پروفیسر علامہ میمنی ۱۳۰۶ھ (۱۸۸۸ء) کو راجکوت (کاٹھیاواڑ بندوستان) میں پیدا ہوئے جو پہنڈ کے مغربی ساحل پر واقع ہے ۔ اس موبی کا موجودہ نام سوراشر ہے ۔ علامہ میمنی نے ایک ایسے خاندان میں آنکہ کھولی جن کا آبائی پیشہ تجارت تھا ۔ ان کے والد ماجد کا نام حاجی عبدالکریم میمنی تھا ۔ انہوں نے اپنے پونہار بچے کو ایک مقامی استاد کی سپرد کر دیا تاکہ اس سے یہ لکھنا پڑھنا سیکھ لیے ۔ اس زمانے میں بچے کو تھوڑا بہت حساب کتاب سکھانا ضروری سمجھا جاتا تھا ۔ عبد العزیز کو بچپن ہی میں علم سے محبت پیدا ہو گئی تھی ۔ باپ نے بچے کے ذوق و شوق کو دیکھا تو اس کی بہ طرح سے حوصلہ افزائی کی اور اسے حمول علم کا سفر جاری رکھنے کی ترغیب دی ۔ تجارتی معاملات سے جو کہ ان کا جدی پیشہ تھا ، الگ تھلک رکھا ، مقامی استاد سے ابتدائی علم حاصل کرنے کے بعد علم کے اعلیٰ معیاروں مراکز کی طرف سفر کا آغاز کیا ، تاکہ اعلیٰ تعلیم مکمل کی جاسکے ۔

علامہ میمنی نے لکھتو ، رام پور اور دہلی کا سفر کیا

جہاں اس دور میں اعلیٰ معیاری تعلیم کے مراکز قائم تھے ۔
 بیان انہوں نے اونچی درجیہ کے اساتذہ سے علوم و فنون کا
 اکتساب کیا ۔ ان کے اساتذہ میں سب سے بلند مرتبہ جو علم
 و فن میں اپنا حریف نہ رکھتے تھے ، حسین بن محسن انصاری
 خزر جی سعدی ہمانی تھے ۔ یہ فنون حدیث کے بہت ماہر عالم
 تھے جو یمن سے سر زمین ہند میں وارد ہوئے اور بھوپال
 میں سکونت اختیار کی ۔ نواب صدیق حسن خان انکے شہرت یافتہ
 شاگرد تھے ۔ حسین بن محسن کے ساتھ آئی والوں میں ان کے
 بھائی زین العابدین بن محسن تھے ۔ دونوں بھائی حدیث کے
 اصحابِ کمال اساتذہ میں سے تھے ۔ دونوں امام شوکانی کے
 شاگرد تھے ۔ ان کے واسطے سے نواب صدیق حسن خان امام شوکانی
 کے شاگرد (تلعید غیر مباشر) ہوئے ۔ انہوں نے دہلی میں
 علامہ میمنی کو اپنی سند کری ساتھ روایتِ حدیث کی اجازت مرحمت
 فرمائی ۱۔ ان کے اساتذہ میں شمس العلماء ڈپٹی نذیر احمد
 جیسے نائب ووزیر بزرگ بھی تھے ۔ علامہ میمنی ان کا نام
 نہایت احترام سے لیتے تھے ۔ ۲۔ اسی طرح ان کے اساتذہ
 کبار میں سے شیخ محمد طیب مکی نزیل رام پور ہیں ۔ ۳۔
 علامہ میمنی اپنے باری میں بتاتے ہیں کہ انہوں نے
 عنفوanon شباب میں رام پور میں فارسی کی کتاب "العجم فی
 آثار ملوك العجم" پڑھی تھی ۔ ۴۔

اس تجویز نے اپنی ذاتی ملاحتیوں سے کام لیا اور حصول
 علم میں قدیم معروف طریقے پر اکتفا نہیں کیا ۔ نہ اس کو
 ذہنی طور پر قبول ہی کیا بلکہ اپنے مطالعہ و دراسہ کے
 لیے الگ راہ متعین کی جو ان کی دلی خواہش اور آرزو کی عین
 مطابق تھی ۔ انہوں نے قدیم مؤلفین عرب کی کتابوں کا کھوج
 لکایا اور ان کا مطالعہ کیا ۔ تمام علوم لغت و ادب کو
 کہری نظر سے پڑھا ۔ قدیم عربی اشعار کے دخیریے کو حفظ کیا ۔

حتیٰ کہ ستر ہزار سے زیادہ اشعار حفظ کیئے – ان کی دین میں لغتو ادب کا بے پناہ ذخیرہ جمع ہو گیا – قوت حافظہ بھی بہت تیز پائی تھی – علم و مطالعہ کی راہ میں صبر و استقلال کا یہ عالم تھا کہ علمی مذاکرے اور بحث و تمحیص سے کبھی تکان محسوس نہ کرتے تھے – اپنے مقالے میں بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے بچپن میں معلقات عشر، دیوان حماسہ، دیوان متنبی، جمہرہ، مفضلیات، کامل للمبرد، التوارد لئی زید، البیان والتبیین (جاحظ) ادب الکاتب لابن قتبۃ دینوری اور اس کی شرح الاقتضاب (لابن السید بطیموسی) وغیرہ ادب کی تمام کتابیں از بر کر لی تھیں – ۵

علامہ میمنی کیے پاس مال و دولت کی فراوانی نہ تھی کہ وہ حسبِ منشا کتابیں خرید سکتے – وہ اپنی علمی بیاس بجهائے کے لیے عربی ادب و فن کی اہم مطبوعہ کتابیں اپنے باتھ سے لکھتے تھے اور ان سلسلے میں اپنے آرام و راحت کی کوئی پرواہ کرتے تھے –

عالیم جوانی کیے ابتداء میں ان کی کنیت ابوالبرکات تھی پھر اسے چھوڑ کر ابو عمر کنیت اختیار کر لی تھی – مگر جو نسبت انہوں نے زندگی بھر اختیار کیے وکھی، وہ "المیمنی" الراجکوٹی " تھی – کبھی کبھی وہ اس کیے ساتھ لفظ "الہندی" بھی بڑھا دیتے تھے تاکہ وطن کی یاد تازہ رہے – اسی طرح وہ اپنے نام کیے ساتھ "السلفی" یا "الشی" بھی لکھتے تھے تاکہ ان کی پسندیدہ مسلکی عقیدے کا اظہار ہو سکے جو ان کی دل کے لیے وجہِ تسکین تھا – وہ مسلکاً و عقیداً اپل حدیث تھے – اسی طرح کبھی اپنے نام کیے ساتھ "عاجز" کبھی "خادم العلم" اور کبھی دونوں "العاجز و خادم العلم" لکھتے تھے – اس کی وجہ کسر نفسی اور تو اوضع تھی – ۶

۱۔ مجلہ المجمع العلمی العربي – دمشق ، جلد – ۹
شمارہ: ۲۹ (۱۹۲۹)

۲۔ مجلہ البعث الاسلامی (صفر ۱۳۹۹ھ) ص ۷۶

۳۔ مجلہ البعث الاسلامی (صفر ۱۳۹۹ھ) ص ۷۶

آغاز تدریس

علامہ میمنی نے تعلیم و تدریس کی زندگی کا آغاز اسی وقت کیا جب ان کا تقرر اسلامیہ کالج پشاور میں بطور استاد عربی و فارسی ہوا ۔ یہاں کچھ عرمه تعلیمی فرائض سرانجام دینے کے بعد اور نشیل کالج لاہور میں منتقل ہو گئے ۔ لاہور کے دور اقامت میں ان کی کتاب ابن رشیق منظر عام پر آئی ۔ یہ کتاب مکتبہ سلفیہ ، قاهرہ کی طرف سے ۱۹۲۲ء - ۱۹۲۵ء میں شائع ہوئی ۔ یہ در اصل یہ ایک لیکچر تھا جو انہوں نے لاہور (۱۹۲۳ء) میں مستشرقین کی ایک جماعت کے سامنے دیا تھا ۔ پھر اسے اردو زبان میں منتقل کر دیا تھا ۔ اس کا اصل ارادہ متن مایہ نامہ "معارف" اعظم گڑھ (۱۹۲۲ء) میں شائع ہوا تھا ، جو پندوستان کے بلند پایہ علمی و تحقیقی اور ادبی مایہ ناموں میں سب سے زیادہ شہرت رکھتا ہے ۔ یہ مقالہ علامہ میمنی کی دوسری کتاب کی تصحیح تھا ۔ یہ دوسری کتاب ابن دشیق اور ان کی دوست ابن شرف کے منتخب اشعار کا مجموعہ تھا ۔ یہ کتاب مطبوعہ سلفیہ ، قاهرہ (۱۳۲۳ھ) میں طبع ہوئی ۔ اس کتاب میں علامہ میمنی نے ابن دشیق اور ابو عبد اللہ بن شرف کے اشعار کے ساتھ ابو الفضل بن شرف کے اشعار بھی شامل کر دیے ہیں ۔ اس کتاب کے مطالعہ سے علامہ میمنی کی کتب حوالہ پر دسترس کا علم ہوتا ہے اور پتالجنا ہے کہ وہ کس قدر دقیق النظر اور وثیق المعرفت عالم تھے ۔ علامہ میمنی اور نشیل کالج لاہور میں زیادہ عرمه نہیں رہی ۔ لاہور سے وہ علی گڑھ مسلم یونیورسٹی چلے گئے ۔ اور نشیل کالج لاہور کو انہیں کسی خفگی کی وجہ سے چھوڑنا پڑا تھا ۔ جب مسلم یونیورسٹی علی گڑھ نے ۱۹۲۵ء میں اپنا پچاس سالہ جشن منایا تو علامہ نے اس عظیم اور پُر وقار تقریب میں اپنا

مشہور عربی قصیدہ پڑھ کر سنا یا - یہ قصیدہ علامہ کی عربی ادب پر میں بناء قدرت کا شاپکار تھا - اس میں انہوں نے علی گڑھ کی وسیع فضا کو قابل رشک قرار دیا اور لاہور کی تنگ و تاریک کلیوں کے شاکی رہیے - اصل بات یہ ہے کہ علامہ کو ان فرنگیوں نے بہت پریشان اور تنگ کر رکھا تھا جو یہاں مستشرقین کالبادہ اور ہئے ہوئے تھے - وہ علامہ کے خلاف سازشوں میں معروف کار رہتے ہیں اور لوگ ان کی دہنی ادیت کا باعث بنے جو ان فرنگی مستشرقین کے حاشیہ بردار تھے - علامہ ایک آزاد منش ادیب اور محقق تھے - وہ تحقیق و تدقیق کے میدان میں اپنا ثانی نہ رکھتے تھے - ان کے تبحر علمی اور وسعت معلومات کے سامنے کسی کا چراع نہ چل سکتا تھا - اس لئے علمی دنیا کے بونے اور مسخرے ان کے درپے آزار ہو گئے - ان کے عربی قصیدے کا ایک شعر ملاحظہ ہو -

فَرِيقَيْ مِنْ فَنَكَ الْبَلَادِ أَرَادَنِي

وَأُمْبَحِثُ لَا يَبْدُو لِعِينِي مِرَاهَا

۹

علامہ میمنی نے طویل عرصہ علی گڑھ مسلم یونیورسٹی میں گزارا - یہاں وہ نہایت مطمئن و مسورو رہے - علمی مناصب پر ان کی ترقی بھی ہوئی - ریڈر سے اسٹنٹ پروفیسر ہوئے اور پھر دشیعہ علوم عربیہ کے چیئرمین مقرر کیے گئے - وہ دوق و شوق کے ساتھ علم و ادب کی راہ پر کامزن رہے اور تشکار علوم کو اپنے معارف علمیہ سے سیراب کرنا ہمیشہ انکام شملہ رہا - بلاشبہ تعلیم و ارشاد کا فریضہ سرانجام دینے میں وہ منفرد شخصیت تھے -

علی گڑھ کے زمانہ قیام میں ان کے قلم سے اعلیٰ معیار کی مؤلفات و تحقیقات ظہور میں آئیں جو درج دیل ہیں -

۱ - ثلاث رسائل : یہ نادر الوجود مخطوطہ تھا جو انہیں لکھنے اور جامع بجٹی کی مخطوطات سے ملا تھا -

۲ - مقالات (كلا وَ مَا جَاءَ مِنْهَا فِي كِتَابِ اللَّهِ) مصنفة

ابو الحسين احمد بن فارس -

۳ - كتاب ما تلحن فيه العام : مصنفة على بن حمزة كسائل
 ۲ - رسالة محي الدين بن عربى الى الامام الفخر الرازى :
مذكورة الصدر تینوں کتابیں قلمی تھیں جو علامہ میمنی
نے اپنی تحقیق و تعلیق کرے ساتھ شائع کیں -

۵ - مشہور عالم کتاب (ابوالعلا و مالیہ) بھی علی گڑھ
 مسلم یونیورسٹی میں ضبط کی گئی - ابوالعلا معمر پر علامہ
 میمنی کو تمام اپل علم نے سند (Authority) تسلیم
 کیا ہے - ۱۳۲۲ھ کو مطبعة سلفیہ قاہرہ میں شائع ہوئی - اس
 کتاب کے مقدمے میں دارال منتھین اعظم گڑھ کا مفصل تعارف
 کرایا گیا ہے ، جس کی بنیاد علامہ شبی نعمانی نے شہر اعظم
 گڑھ میں رکھتی تھی - اس ادارے نے بہت سی مفید اصلاحی ، دینی
 اور علمی کتابیں اردو زبان میں شائع کیں - اونچے پائیے کا
 ایک معیاری علمی مابینہ "معارف" جاری کیا - دارال منتھین
 اعظم گڑھ کی عربی مطبوعات میں مولانا شبی کی ایک اہم کتاب
 "نقد کتاب التمدن الاسلامی" تھی - یہ کتاب مصر کے عیسائی
 ادیب جو زیدان کی کتاب "التمدن الاسلامی" پر تنقید
 تھی - اس کتاب میں زیدان کی فروگزاشتوں کی نشان دھی کی گئی
 ہے - دارال منتھین نے علامہ میمنی کی کتاب "ابوالعلا و مالیہ"
 بھی شائع کی - یہ اس کے سلسلہ تصنیف کی انتالیسوں کڑی
 تھی - ۱۰

علامہ میمنی نے جب فلسفی شاعر ابوالعلا معمر کے حالات
 زندگی کا مطالعہ شروع کیا اور اس پر ایک کتاب لکھنے کا
 عزم و ارادہ کیا ، اس وقت ان کی عمر پینتیس (۲۵) سال
 تھی - یہ ان کی جوانی کا دور تھا اور ان میں علم و فن کی
 تمام قوتیں اور ملاحیتیں نقطہ کمال پر تھیں - دہنی پختگی
 اور قوت فیصلہ کی دولت سے مالا مال ہتھی - بڑی اعتماد اور
 وشوq کے ساتھ اپنی تحقیقی کام کی طرف پیش قدمی کی - دہن
 اور دخیرہ معلومات کو تیار پایا - علامہ میمنی اپنی کتاب

"ابو العلاء الحضرى و ما فيه " کو اپنی اندھک کوششیں کا
نتیجہ فرار دیتے تھے - یہ وہ محنت تھی جو انسوں نے مشهور
فلسفی شاعر ابو العلاء مسروی کی سیرت اور اشعار کے مطالعہ
و تحقیق میں صرف کی تھی - اس تحقیق میں انسوں نے غیر معمولی
اور غیر مصدقہ واقعات کا سہارا نہیں لیا ، بلکہ یہ سچتے
واقعات اور صحیح حالات کا مجموعہ ہے - جو شخص و قائیم و احوال
زمانہ اور اس میں بینا ہوئے والے مختلف فکری و عقاید کی
سادیک ہیں سے کام لینا پڑتے کا - اسے تاریخ فہمی کی کمتری اور
محبیح عکاسی کرتا جاپتا ہے ، اسے مطالعہ میعنی کما مطالعہ وسیع اور فربہ معلومات
کے بارے میں علماء میعنی کما مطالعہ وسیع اور فربہ معلومات
کا حامل ہے - انسوں نے اس راہ میں حائل تمام شاکامیوں اور
مشکلات ہر علمی پایا اور فرسودہ معلومات بیش نہیں کیں ،
بلکہ علمی دنیا کو جدید افکار اور نئی تحقیقات سے روشناس
کرایا -

علامہ میعنی کی نظر ان تمام اصطلاح پر تھی جو ابو العلاء معری
ہر تحقیق کرنے والے مستشرقین اور ان کے خونثے چین عربی ادبیوں
سے سروز ہوئی ہیں - ان کا خیال تھا کہ اب ضرورت اس بات کی
ہے کہ مفتری کا تعارف ایک دردمند انسان کی جیشیت سے کرا ایسا
جائے ، جو اسی کام انسوں سے بھنن و خوبی انجام دیسا - ایسا
انگریز محقق کولیوٹ نے رسائل مفتری کا عقدہ لکھتے ہوئے کہی
شمہر کریں کھائی ہیں - علامہ نے ان سب کی نشاندہی کی اور پھر
ایک کتاب میں ان کی تصحیح کی - عربی ادب کے قاتر التحریر
اویب و محقق داکٹر ٹھہریں مفتری نے "ذکری ابو العلاء" کے عنوان
سے ایک تحقیقی مقالہ لکھا جس پر فرانس کی پیرس یونیورسٹی کی
طرف سے انھیں داکٹریت کی دکری سے نواز اکیا ۔ انھیں اس مقالے
ہر ساز تھا اور یہ ان کی شهرت کا بیان تھا - مگر داکٹر
مفتری کی شخصیت کو نکھارنے کی بجائے اور دھنلا کردیا اور اس
صاحب نے اس تحقیق میں حق و انساف کا دامن چھوڑ دیسا -
مفتری کی افکار و نظریات کی بھی صحیح ترجیحانی نہیں کی - عالمہ
میعنی نے اپنی کتاب میں اس پر سخت کرفت کی ، جس پر داکٹر

جلالت شان کیے اگرے اپنی کم مائیگی اور پستی علم کا اعتراف
کیا اور انہیں لغت عرب کا مسیحا قرار دیا - ۱۱

علامہ میمنی نے قیام لاہور کی زمانے میں ہی مغربی پر
کام کرنا شروع کر دیا تھا - ۱۲ مقدمہ کتاب میں لکھا
ہے کہ اس کی ابتداء نصف شعبان ۱۳۲۳ھ سے ہوئی - اس میں
دارالمحنتین کا تعارف کرایا گیا ہے - یہ تعارف نامہ یکم
شعبان ۱۳۲۲ھ کو ضبط تحریر میں لایا گیا - ۱۳ انہوں
سے لکھا تھا کہ یہ کتاب ۱۳۲۲ھ تک منتظر عام پر آجائیے گی
انہوں نے اس میں تاریخی واقعات، حالات اور اخبار و اطلاعات
سب کی چھان پھٹک کی اور حقائق کی چھری سے شکوک و شبہات
اور اوہام کیے دیکھیز پردوں کو بھایا - اس طرح سچائی کی تلاش
میں غوطہ زن رہی - حتیٰ کہ گوہر مقصود کو پانی میں کامیاب
ہو گئے اور لفظی و معنوی خوبیوں سے آراستہ کتاب معرفتی تحریر
میں آئی - جو محقق بھی حکیم شاعر معمر کے حالات زندگی کا
مطالعہ کرنا چاہیے گا، وہ اس کتاب سے ہرگز سے نیاز نہ ہو
سکے گا - اگر ہم اس کتاب کو علامہ میمنی کی تمام مؤلفات
کا سرتاج کہیں تو سیرے جانہ ہو گا - ۱۴

انہوں نے عربی ادبیوں کی تاریخی اور ادبی علطاویوں کی
جو نشاندہی کی اور بھر ان کی تصحیح بھی کی تو اس سے واضح
ہوتا ہے کہ ان کو اردو، فارسی اور عربی تینوں زبانوں سے
یکسان معرفت حاصل تھی اور ان زبانوں کے ادبی سرمایہ سے
بخوبی آکاہ تھی - ان کا یہ خصوصی و امتیاز ان کے لیے دوسری
اُدبی کی فروگداشتون پر گرفت کرنے میں متعدد و معاون ثابت
ہوا - مثلاً علامہ میمنی نے سفر نامہ ناصر حنر و حکیم کے
مطالعہ کی بنا پر "ذکریٰ اُبی العلاء" کے مصنف کی کثی ایک
تاریخی لغزشوں کی تفعیح کی، اس لیے کہ وہ پہنچوستان،

۱۱ ابوالعلاء حافظہ و مالکیہ - ص ۳ ، ۲ -

۱۲ مجلہ الزہرا - ۱۳۲۲ھ ، ص ۲ - ۲۱

۱۳ ابوالعلاء و مالکیہ (۳ - ۶)

۱۴ سیرۃ النہاد " ۱۳۸۵ھ (۷۷۷)

ایران اور ان کی ہمسایہ ممالک کی تہذیب و ثقافت اور وہاں کی علماء و ادباء اور شعرا کی حلات سے اچھی طرح آگاہ تھے۔ یہ سیولت و مزربیت دیگر عربی مصنفوں کو حاصل نہ تھی۔ علاوہ ازین انہیں پندوستان کی علمی خزانوں کا بھی پورا علم تھا۔ انہوں نے اپنی فطری ذہانت، وسعت علم اور کامل پہمتوں میں پندوستان میں نایاب اور قیمتی عربی مخطوطات کا کھوج لگایا اور ان کو زیور طباعت سے آراستہ کر کے عرب ممالک کی لائبریریوں کو علم کی دولت سے مالا مال کر دیا۔ یہ عربی ادب پر ان کا عظیم احسان ہے۔

کتاب "ابوالعلاء و مالک" کی تصنیف کے باعث علامہ میمنی کی سامنے معرقی کے باریے میں معلومات کے کئی دروازے کھلے اور معرقی پر مزید تحقیق کے لیے ان کی حوصلہ افزائی ہوئی۔ انہوں نے "رسالة الملائكة" پر تحقیق کی اور پھر یہ ۱۹۲۵ھ / ۱۹۲۶ء کو مطبع سلفیہ قاهرہ میں چھپا۔ دراصل تحقیق کے وقت اس مطبوعہ نسخے کو پیش نظر رکھا گیا ہتا، جس کے صفحات اغلاط، تحریف اور بدنتما طباعت کی وجہ سے اس قابل نہ تھی کہ اس پر تحقیق کی جائی۔ ڈاکٹر شاکر الفحام نے اس نسخے کو اغلاط و تحریفات کا پلندہ اور ناقابل اصلاح قرار دیا ہے۔ وہ کہتے ہیں کہ میں نے اس نسخے کو اپنے سے بہت زیادہ علم و معرفت رکھنے والے کے سپرد کر دیا ہے۔ بالیнд کی ایک لائبریری (لیدن) میں اس کا ایک نسخہ تھا اور یہ امر باعث مسوت ہو گا کہ کوئی مستعرب (عربی ادب کا یورپی محقق) ان دونوں نسخوں کا باہمی مقابل کرے۔ بہر حال علامہ میمنی نے اپنی عقابی نظر سے اس کا جائزہ لیا اور اس پر تحقیق کی۔ وہ فخر سے کہا کرتے ہیں کہ "رسالة الملائكة" کی تحقیق بھی اسی قسم کی تحقیق ہے جو انہوں نے "رسالة الغفران" اور "رسالة الطير" کے باریے میں کی۔ حقیقت یہ ہے کہ ان کی یہ بے مثال تحقیق تھی۔

علامہ میمنی نے معری کے متروک اشعار جمع کیے اور یہ
مجموعہ اشعار "فائنٹ شعر ابی العلاء" کے نام سے ۱۳۲۵ھ
کو مطبع سلفیہ قاہرہ میں شائع ہوا ۱۷۔
یہ وہ اشعار ہیں جو معری کی معروف کتابوں میں نہیں
ملتے - ان کا کہنا ہے کہ ان اشعار کو انہوں نے اپنی کتاب
"ابوالعلاء و مالاہیہ" کی تالیف کرے دوران جمع کیا تھا کہ
کتاب کی افادیت میں مزید اضافہ ہو جائے - اس میں بعض
اشعار منسوب بھی ہیں - پھر انہوں نے یہ مجموعہ ابوالعلاء
معری کے "رسالة الملائكة" کے آخر میں ملحق کر دیا تاکہ
یہ دونوں کتابچے ابوالعلاء معری کے زندہ نقوش کی حیثیت سے
قائم رہیں - ۱۸۔

معری کے بعد علامہ میمنی نے عربی زبان کے عظیم شاعر
ابوالطیب متنبی پر تحقیق کی - اس تحقیقی سلسلے کی کڑی
علامہ کی کتاب "زیادات دیوان شعر المتنبی" ہے جو مطبعة
سلفیہ قاہرہ سے ۱۹۲۶ء - ۲۶ میں شائع ہوئی - اس کی دریافت
کا قسم بیوی ہے کہ علامہ میمنی دوالحجۃ ۱۳۲۲ھ میں اپنے
آخری سفروں کے دوران علی کوہ کی مصنفاتی بستی حبیب کنج
سے گزریے - اس بستی میں نواب حبیب الرعماں خان شیروانی کا
داتی کتب خانہ تھا جو عربی اور فارسی کی قیمتی اور نادر
کتابوں پر مشتمل تھا - آپ نے تحقیقی کام کے لیے اپنے دوق
کے مطابق کٹی نادر کتابوں کا انتخاب کیا - ان میں ایک
نسخہ دیوان متنبی کا تھا - ان دریافت شدہ قلمی نسخوں میں

کرایا تھا کہ یہ مکمل رسالہ استاد محمد سلیم جنڈی
کی تحقیق کیے ساتھ بھلی مرتبہ طبع ہوا - وہ مجمع علمی دمشق
کے رکن تھے - انہوں نے ایک ایسے قلمی نسخے سے اسکی تحقیق
کی تھی جو دنیا بھر میں ایک ہی نسخہ تھا اور دارالکتب
الظاهریہ دمشق میں محفوظ تھا -

۱۷۔ مجلہ الزہرا : ۲ - ۲۲۷ (۱۳۲۶ھ)

۱۸۔ "فائنٹ شعر ابی العلاء" کامقدمہ راجکوٹ (کاشمیاواڑا)
میں یکم شوال ۱۳۲۵ھ کو لکھا کیا تھا -

قاضی ابوعلی المحسن تنوخي کی "المستجاد من فعّلات الاجواد" اور "الفرج بعد الشدة" بھی تھیں - علامہ میمنی نے ان تمام قلمی نوادر کا جامع اور مکمل تعارف بمورتِ مضمون مایسناہم "معارف" (اعظم گزہ) میں شائع کرایا -

علامہ میمنی نے ان نادر مخطوطات میں سے دیوان متنبی کی تحقیق و تعلیق کیے اپنے آپ کو وقف کر دیا - انھیں پچیس غیر مطبوعہ شعری قطعات دستیاب ہوئے - دیوان متنبی کی متعدد نسخوں سے ان کا مقابلہ کیا - علاوه ازین دیوان کیے دو قدیم مطبوعہ نسخوں سے بھی مقابلہ کیا - عربی ادب کیے دوسری دو اوبین سے بھی ان کا مقابلہ و معارفہ کیا - عربی ادب کی خیم کتابوں سے جو جواہر پاریں انھیں حاصل ہوئے، ان کو بھی شامل کتاب کر دیا اور اس کا انتساب حبیب الزرحم شروانی کی طرف کیا تاکہ عربی ادب پر ان کی عظیم احسان کا اعتراف ہو سکے - ۱۹

اقلید الخزانة کی تحریبو کا واقعہ

اس دوران علامہ میمنی کی طرف سے خزانۃ الادب (عبدالقادر بحدادی) کا نڈکس (اقلید الخزانۃ) ۱۹۲۶ء میں منتظر گام بر آیا - اس کا انگریزی مقدمہ مولوی محمد شفیع مرحوم نے لکھا تھا - اس میں مؤلفین کی اسماء کی ایک انگریزی فہرست کا اضافہ کیا کیا تھا، جسیے سید محمد اقبال نے لکھا تھا - آب "اقلید الخزانۃ" کو این تمام کتابوں کی جامع و کامل فہرست شمار کیا جاتا ہے، جن کی طرف عبدالقادر بحدادی نے اپنی کتاب "خزانۃ الادب" میں اشارہ کیا ہے - علامہ میمنی نے اس کتاب کی حوالش میں ان تمام قلمی کتابوں کی مختلف نسخوں کی نشاندہی کی ہے جو ہندوستان کی عوامی کتب خانوں اور علماء کی ذاتی لائبریریوں میں موجود تھے - یا ہندوستان

۱۹ زیادات دیوان شعر المتنبی ص ۳۰۱ - ۲ - علامہ محمود محمد شاکر نے یہی علامہ میمنی کی اس عظیم کام کا تذکرہ اپنی کتاب المتنبی کی مقدمے میں کیا ہے۔ یہ مقدمہ ۱۶۵ صفحات پر مشتمل ہے۔

کے علاوہ دوسری ملکوں میں پائی جاتی تھی - نیز علامہ میمنی نے ان قلمی نسخوں سے جو طبع ہو چکے ہیں اپنی وسعتِ معلومات سے ، ان کے بارے میں وضاحت کی ہے - بیوادی کی مطبوعہ کتاب " خزانۃ الادب " میں بعض کتابیوں کے نام مندرجہ اور علیط تھے ، علامہ نے ان سب کی تصحیح کی - اس طرح سے آپ کی تیار کردہ فہرست (اقلید الخزانۃ) بیش قیمت علمی جواہر کا خزانہ بن گئی اور علامہ احمد تمور کی کتاب (مفتاح الخزانۃ) کو معلومات کے لحاظ سے مکمل کر دیا ۔

اقلید الخزانۃ کا ایک نسخہ دارالکتب الظاهریہ دمشق میں موجود ہے - یہ علامہ میمنی نے خود پیش کیا تھا اور اس کے مفعہ اوگ بہ رقم فرمایا کہ اقلید الخزانۃ یہ نسخہ بطور هدیہ مجمع علمی عربی دمشق کے کتب خانہ کو خادم اور خاکسار عبدالعزیز میمنی (جامعہ علی گڑھ - ہند) مؤلف کتاب هذا کی طرف سے رمضان المبارک ۱۲۲۶ھ میں پیش کیا گیا ۔

ایک علطاً کا ازالۃ :

علامہ میمنی اپنی اس کتاب کا نام عربی میں " اقلید الخزانۃ " لکھتی ہے - یہ فہرست لاہور میں طبع ہوئی تھی اور ناشرین نے عربی کی بجائی انگریزی حروف میں کتاب کا نام طبع کرو دیا تھا - وہ اس کا عربی نام لکھنا بھول گئی تھی اور کتاب کا وہ مقدمہ بھی شائع نہیں کیا تھا جو علامہ میمنی نے تحریر فرمایا تھا ۔ ناشرین کی اس حرکت پر وہ سخت خفا ہوئی اور اس سے انھیں بہت افسوس ہوا ۔

علامہ میمنی فیض اپنی کتاب " اقلید الخزانۃ " لاہور میں شوال ۱۲۲۰ھ میں مکمل کی ۔ اس کی طباعت و اشاعت میں بہت سی تاخیری حربی کام میں لائی گئی تاکہ یہ عظیم تخلیق جلد منتظر عام پر نہ آسکے ۔ اس سے علامہ کو ان لوگوں سے بدقسمی پیدا ہوئی جن کے ذمہ یہ کام سپرد کیا گیا تھا ۔ طویل عرصے کے بعد یہ کتاب طبع ہو کر بازار میں آئی ۔ مولوی محمد شفیع اور مشر و ولیز پر وہ سخت خفا تھی ۔ ان کی وجہ سے جن پویشاںیوں کا ان کو سامنا کرنا پڑا ، اس کا اظہار وہ اپنے ان مکاتیب میں کوتیے دہتے تھے ، جو اپنے

ساتھیوں اور دوستوں کو لکھتے ہیں - ۲۰

علامہ نے اپنے اس مقالے میں جو انہوں نے مجلة المجمع العلمی العربی دمشق میں اقلید الخزانة کی مشکلات کے عنوان سے شائع کیا تھا ، ان تمام لوگوں کا ذکر کیا ہے ، جن سے این کو دینی ادیت پہنچی – انہوں نے اپنے ایک دوست استاد محمد کرد علی کے نام ۱۲ ، مارچ ۱۹۲۸ کو ایک خط لکھا – اس میں وہ اپنے دلی الم کا اظہار کرتے ہیں جو اقلید الخزانة کے سلسلے میں انہیں بھی لوگوں کے ہاتھوں پہنچا – اس میں یہ بھی لکھا ہے کہ میں دو نسخے اکیدیمی کی لائبریری کو بطور تحفہ پیش کرتا ہوں – بعض ناشروں نے اس کتاب کو دوبارہ شائع کرنے کا مجہ سے وعدہ کیا ہے ، حس میں میرا تحریر کردہ مقدمہ بھی شامل اشاعت ہوگا ، اور یہ امر باعثِ مستر ہوگا ، اکر وہ ایسے صحت اور عمدگی سے شائع کریں – میں اس کے عوف ناشر سے کتاب کے صرف پچاس نسخے لینا چاہوں گا – اے اللہ ! زمانہ بڑا ستم ظریف ہے – میں یہ مقالہ اور مقدمہ مجلہ مجمع علمی دمشق اور مجلہ الزهراء قاهرہ میں شائع کروانا چاہتا ہوں ، تاکہ پہلی کی طرح دوبارہ دینی ادیت میں نہ مبتلا ہو جاؤ اور فائدی کی بحائی نقصان اٹھاؤں – کتاب کا ایک نسخہ ، استاد محب الدین الخطیب کیے لیے بھیج رہا ہوں – لیکن اپنے اس مہربان دوست سے امید کرتا ہوں کہ وہ اس کی اشاعت کا کسی اور مجلہ میں بندوبست کر دیں گے ، اگرچہ اس سے تکرار اشاعت ہوگا – خدا جانتا ہے کہ میں نے اس کتاب کی تیاری اور اشاعت کی سلسلے میں کبھی چین نہیں لیا – اس سلسلے میں میں نے اپنے دوسرے اہل قلم بھائیوں کو بھی مانتباہ کر دیا ہے – خدا ان کی خطاؤں کو معاف کریے – بلاشبہ انہوں نے اپنے تکلیف اور کردار سے ابوالبرکات (میمنی) کا دل زخمی کر دیا ہے – اقلید وہ کتاب ہے جو انہوں نے آنکھوں کی بینائی اور دل کا خون دی کر لکھی – اس کے مندرجات میں بڑا نکھار اور انتہائی مفائی

پائی جاتی ہے -

تدریس و تالیف اور ادبی سرگرمیاں

علامہ میمنی تدریس ، تالیف اور ادبی و علمی سرگرمیوں اور پروگراموں میں بھرپور حصہ لیتے رہے - ان کی مقالات اور تحقیقات ادبیوں سائل میں مسلسل چھپتے رہتے اور کانفرنسوں میں وہ علماء و فضلا کو اپنے ادبی و علمی خطابات سے نوازتے رہتے رہے - ان مقالات میں سے ان کا ایک مقالہ وہ ہے جو انہوں نے اس عظیم قصیدے اور اس کے شاعر کی باری میں لکھا: **ھل بالطلول لسائل رہ** **أَمْ لَهَا بِتَكْلِيمْ عَهْدٍ**

اسی طرح ان کا مقام اعلام الکلام کی باری میں شائع ہوا۔ ابوعلی قالی کی دو کتابوں "امتالی" اور "نوادر" کے بارے میں بھی ایک مقالہ سپرد قلم کیا - ابوالفرج امفہانی کی مشہور زمانہ کتاب اکٹانی پر سوش لکھے - طبقات الشعراء اور مناقب بنداد پر بھی مقالات لکھے - یہ سب مقالات مجلہ الزہرا قایبرہ میں بالاقساط شائع ہوئے - وہ اپنے عرب قارئین کو قادر مخطوطات کی بارے میں اپنی معلومات سے آگاہ کرتے اور مستفید فرماتے رہتے رہے - بعض مخطوطات کا تو مفصل تعارف کراتے اور بطور نمونہ ان کی عبارتیں نقل کرتے - خدا بخش لائبریری بانکی پور (پشنہ) کا بھی انہوں نے تعارف کرایا - اس عظیم لائبریری کا قیام خدا بخش خان کے ہاتھوں ہوا - انہوں نے قدیم کتابیں جمع کیں اور پھر اسے عوام کے لیے وقف کر دیا - خدا بخش لائبریری دیار ہند کی بہت بڑی لائبریری ہے -

علمی تجسس

وہ ہمیشہ قادر قلمی نسخوں کی تلاش میں رہتے - اپنی دوربین نگاہوں سے ان کا مکمل جائزہ لیتے اور دوران تحسن سہت سے قادر نسخے ان کی بادھ لکھتے - ان میں سے کسی کا انتخاب کر لیتے اور پھر اس کے بارے میں معلومات حاصل کرتے - اس کے قیمتی مباحث و علوم سے اہل علم کو متعارف

کراتئے اور اسے ادبی رسائل میں شائع کراتئے - جن لوگوں کو
باملاحتت اور جوہر قابل سمجھتیں ، ان کو اپنی تحقیقات سے
اکاء فرماتئے - لیکن جن میں ملاحتت و اہلیت نہ پاتئے ، ان سے
مخاطب ہونیے سے احتیاط کرتیں - وہ کئی نادر و نفیس قلمی نسخوں
کے بارے میں بہت سے آسوار اپنے ساتھ سینے میں لے گئیں اور
ان کے بارے میں کسی کو اکاء نہ کیا - وہ سمجھتی تھی کہ
نااہل لوگوں کو این کے بارے میں کچھ بتانا بیس سود اور لا حامل
ہے -

دمشق اکیدیمی کی رُکنیت

استاذ میمنی کا ۱۹۲۸ء میں دمشق کی عربی اکیدیمی میں
بحیثیت مضمون نگار تقرر ہوا - اس وقت ان کی عمر چالیس برس
تھی - اکیدیمی کے سربراہ استاد محمد علی کرد نے علامہ میمنی
سے ان کے حالت زندگی (Bio Data) ایک تصویر اور
تحقیقی مقالہ بھیجنے کی درخواست کی - علامہ نے اس کا جواب
اپنے مکتب مورخہ ۱۹۲۸ء ۲۸ - ۳ - ۱۲ (رمضان ۱۳۲۶) میں
دیا ہے - رقم طراز ہیں :

" اس عاجز کی تصویر ، حالت زندگی اور
تحقیقی مقالے کی ترسیل کا وعدہ ہے شمار
مصروفیتوں کے باوجود تین ماہ کے اندر اندر
ان شاء اللہ العزیز پورا ہو جائے گا - جہاں تک
تحقیقی مقالے کا تعلق ہے ، میرج پاس اس وقت
نعمان بن بشیر الانصاری و بکر الدلفی کی دیوان
پر کئی سال پرانا لکھا ہوا تنقیدی مقالہ ہے
جسے میں ابھی تک صاف بھی نہیں کوسکا اور نہ
تاپنوں کہیں شائع ہوا ہے - یہ مقالہ ارسال
کروں گا - "

لیکن بعد میں انہوں نے ابو عمر محمد بن عبد الواحد (جو
ادیب ثلثہ کیئے علام، بٹھیے زاہد اور صاحب طرز ادیب تھی) کی کتاب
" المداخل " بطور اپنی تحقیقی مقالہ کی اکیدیمی کو بھیج
دی - کتاب کی شروع میں ابو عمر زاہد کیے حالت زندگی سے

متعلق ایک مبسوط مضمون قلم بند کیا - اس کتاب کا ایک نادر نسخہ ان کو رام پور کے کتبخانے سے دست یاب ہوا - اس پر انھوں نے تحقیقی حواشی لکھیں جو جنوری ۱۹۲۸ء (دوال القعدۃ ۱۳۲۶ھ) کو علیگڑھ میں پایۂ تکمیل کو پہنچیں - یہ مخطوطہ نمبر ۷۹۸۸ کجھ عرصہ اکیدیمی کی حفاظت میں رہا - پھر یہ اکیدیمی کے مجلہ کے صفحات پر بالاقساط شائع ہوتا رہا ۲۱ ان تمام واقعات سے علامہ میمنی کی بیہ پناہ محنت کا اندازہ ہوتا ہے - وہ بہت سے علمی منصوبوں کے بارے میں سوچتے اور بیہ شمار موضوعات تحقیق کے لیے منتخب کر لیتے - پھر ان کی تکمیل میں کئی رکاوٹیں حائل ہو جاتیں - بعض مرتبہ تکمیل کے بعد طباعت کی مشکلات پیش آجائیں - ان کو اپنی کتابوں کی طباعت و اشاعت کے بارے میں بہت سے دشوار گزار مراحل سے گزرنا پڑتا - وہ ان دشواریوں سے گزرنے کے لیے عظیم قوت برداشت کے حامل علماء کا سا طرز عمل اختیار کرتے - بعض اوقات مشکل حالات سے شکوہ کنان بھی ہوتے - کسی کتاب کی تکمیل میں تاخیر ہو جاتی تو کہتے (اور یہ ان کا تکیہ کلام بن گیا تھا) " دل میں تو اس کتاب کی اشاعت کا فلاں وقت تھا ، مگر قدرتی حالات اور مجبوریاں اس کام کی تکمیل میں حائل ہو گئیں - "

اپنے سابق الذکر مکتوب میں وہ استاد محمد کردعلی کو لکھتے ہیں -
جناب من !

کیا آپ قاضی ابوعلی المحسن تنوخي کی کتاب (المستجاد من فعلات الاجواد) طبع کر سکتے ہیں -
وہ مجلہ مجمع علمی کے سو صفحات پر مشتمل ہو گی -
میں نے اسے مکمل کر لیا ہے اور اسے اغلاط سے بساک

۲۱ ملہ ۹ ، ۲۲۹ - ۴۶۰ ، ۵۲۲ - ۵۳۲ ، ۴۰۱ ، ۱۱۶ - ۱۳۲۸ھ / ۱۹۲۹ء دوبارہ ابو عمر زاہد کے حالات میمنی کے قلم سے مجمع علمی (ہند) کے پہلے شمارے (۱۹۴۶ء) میں شائع ہوئے -

کر دیا گیا ہے۔ اس کی حواشی کو بھی مدلل کو دیا گیا ہے۔ وہ کئی مہینوں سے میرے پاس تیار پڑی ہے۔ ۲۲ یہ ایک مقالہ اور مقدمہ ہے۔ میں چاہتا ہوں کہ یہ دونوں مجلہ دمشق اور مجلہ الزہرا میں شائع ہو جائیں۔ ”

اسی طرح (تتمہ الیتیمة) کے مخطوطے کی تصحیح کیے بارے میں ان کو مطلع کرتے ہیں۔ پھر اس کی بعد لکھتے ہیں :

ہند میں رسائل جاھظ کی انتخاب کا ایک قدیم نسخہ ہے۔ یہ انتخاب حمزہ بن الحسن اصفہانی کا ہے۔ مجھے بہت پسند آیا ہے۔ شاید میں اس کی تصحیح کروں اور آئندہ موسم گرما میں انشاء اللہ اس پر کچھ لکھوں گا۔ اس کی طباعت کی ذمہ داری آپ پر ہو گی۔ ”

طباعت ہی ایک ایسا مشکل مرحلہ تھا جو علامہ میمنی کو بے چین اور پریشان کیسے رکھتا تھا۔ وہ اس کا اظہار کتابوں کی تحقیق کیے دوران اکثر ان کے مقدمات کے اختتام پر کوتے جن کی طباعت و اشاعت کا وقفہ طوالت پکڑ جاتا۔ حالانکہ وہ طباعت کے لیے مکمل ہو جکی ہوتیں۔ مثلاً وہ فراء نحوى کی کتاب "المنقوص والممدود" کے مقدمے کے آخر میں لکھتے ہیں :

"علی گزہ (ہند) ۱۳۵۴ھ (یکم جون ۱۹۳۵ء) پھر ۱۹۳۷ء میں، پھر ستمبر ۱۹۳۸ء میں، پھر تاخیر در تاخیر حتیٰ کہ یہ کتاب ۱۹۶۷ء (۱۳۸۷ھ) میں طبع ہوئی۔ علامہ میمنی کے مکتوب سے یہ بھی ظاہر ہوتا ہے کہ وہ اپنی تصویر اور حالات زندگی بھیجنے سے گریز کرتے تھے۔ چنانچہ ۱۹۲۸ء کے مکتوب میں لکھتے ہیں -

"ان بندہ حقیر کی تصویر صرف آپ کی خوشنودی مزاج کے لیے حاصل کی گئی ہے ورنہ میں ایسی بائوں کو پسند

۲۲ علامہ میمنی المستجاد کو اپنی تحقیق کے ساتھ شائع نہ کر سکے۔ یہ کتاب ۱۹۲۹ء کو جرمنی میں چھبی۔ دوبارہ استاد

نہیں کرتا۔ ۲۳ البتہ اس حقیر کے حالاتِ زندگی کی ترسیل میری دمیر ہے، جس کا میں انشاء اللہ العزیز آئندہ موسوگرما میں ایضاً کروں گا۔ میں آپ کو بتا دوں کہ ان دنوں اُتلالیٰ شرح امامی (ابوعلی قاضی) جو وزیر ابو عبید البکری کی تصنیف ہے، کی تصحیح میں انتہائی مصروف ہوں۔ کیا اکیدیمی اپنے خرچ پر اسر طبع کرانے کی استطاعت رکھتی ہے؟ یہ کتاب فہرست و حواشی سیست تقریباً آٹھ سو صفحات پر مشتمل ہے۔

علامہ کی یہ تصویر اکیدیمی میں ان کی ذاتی فائل میں محفوظ رہی۔ مگر مجھے (شاکر الفحام) ان کے حالاتِ زندگی دستیاب نہیں ہوئے۔ مجھے معلوم نہیں کہ علامہ میمنی کا یہ سوانحی خاکہ کم ہو گیا ہے یا انہوں نے بھیجا ہی نہیں۔ میں اس کی نایابی کو علم و ادب کا ایک عظیم نقصان سمجھتا ہوں۔

علامہ میمنی پچاس سال سے زیادہ عرصے تک دمشق کی ایسے اکیدیمی کے رکن رہے۔ اکیدیمی کے تمام ارکان ان سے والہانہ محبت اور بے حد شیفتگی رکھتے تھے۔ علامہ کا دل بھی دمشق اور اہل دمشق کی محبت سے بھرپور تھا۔ وہ باریسا اس شہر کی سیاحت کے لیے آئے اور اہلِ قلم کے دلوں میں اپنی بہترین یادیں چھوڑ گئے۔ وہ اپنے خطوط میں دمشق کے اصحاب علم کو سلام بھیجتے رہتے۔ وہ بلڈہ دمشق کے ساشندوں کو دنیا کی جنت کے باشندے قرار دیتے تھے۔ ۱۲، مارچ ۱۹۲۸ء کے ایک مکتوب میں جو انہوں نے استاد محمد کرد علی کو لکھا تھا، تحریر کرتے ہیں:

”معزز دوستو، بھائیو اور دنیا کی جنت کے ساکنو! آپ کو میرا سلام ہو۔ آپ یہ جنت، جہنم میں بدل گئی ہیں۔ اسر اللہ تعالیٰ اجنبی طاقتون کی پامالی سے سجائے اور مجھے تمہارے ساتھ ملاجئے رکھئے۔“

۲۳ علامہ کی تصویر اور اکیدیمی کے دوسری معزز ارکان کی تصاویر مجلہ کی جلد نہم کے جز ثانی (۱۹۲۹ء) میں شائع ہوئیں۔

شام کی سرزمین پر استعمار کا وجود علامہ میمنی کی آنکھ میں کانٹے کی طرح چھتا تھا۔ وہی شیردمشق جو ان کی نزدیک دنیا کی جنت تھی، استعمار کی وجہ سے ان کی آنکھوں میں یہ شہر جہنم کا نقشہ پیش کرنے لگا تھا۔

علامہ میمنی دمشق اکیدیمی کے علاوہ قابوہ اکیدیمی کے مستقل رکن اور مضمون نگار بن گئی۔ اپنے معاصروں میں ان کا مقام بہت بلند تھا۔ ان کو شہر دمشق، دمشق اکیدیمی اور وہاں کے علماء ادباء سے بے پناہ محبت تھی۔ انہوں نے اس اکیدیمی سے ہر اعتبار سے تعاون کیا اور ہمیشہ اس سے وابستہ رہے۔ اسی بنا پر اہل دمشق اور اکیدیمی کے اصحاب علم ان سے محبت اور وفاداری کا دم بھرتے تھے۔ علامہ میمنی ان کے لیے اپنی خوشگوار یادیں چھوڑ گئی۔ انہوں نے اپنے علم و فضل سے اکیدیمی کی بنیادوں کو مضبوط کیا۔ ان کی قدر و منزلت اور احترام اُس دن نقطۂ عروج کو پہنچ گیا، جب جمورویہ شام کے صدر حافظ الدس نے ان کو ملک شام کے درجہ اول کے شہری کا سرکاری طور پر نشان عطا کیا۔ یہ اعزاز انہیں بدربیعہ سرکاری فرمان نمبر ۱۱۸۰، ۲۳ ربیعہ ۱۳۹۷ھ (۱۹۷۷ء) کو مرحمت ہوا۔ ان کی سرمایہ عربی ادب کی تحقیق اور اس کی نشر و اشاعت کے سلسلے میں جلیل القدر خدمات کا واضح اعتراف و اعلان تھا۔ ۲۲

نومبر ۱۹۲۸ء کو (۲۲، جمادی الاولی سے ۹، جمادی الآخری ۱۳۲۷ھ تک) لاہور میں مستشرقین ہند کی آل انڈیا کانفرنس منعقد کی گئی۔ اس کا نفرنس میں علامہ میمنی نے بھی شرکت کی۔ ۲۲ نومبر ۱۹۲۸ء کوانہوں نے کانفرنس میں اپنا تحقیقی مقالہ پیش کیا، جس کا عنوان تھا "اقدم کتاب فی العالم جاویدان خود"۔

۱۹۲۸ء کے ایک مکتوب میں جو استاد کُرد علی کو لکھا تھا، کہتے ہیں:

” یہ میرا ایک اور تحقیقی مضمون ہے جو

مستشرقین ہند کی کانفرنس منعقدہ لاہور (۲۲ نومبر ۱۹۲۸ء) میں پڑھا گیا۔ میں یہ مقالہ آپ کی خدمت میں بھیج رہا ہوں تاکہ اکیڈمی کے مجلہ میں شائع ہو سکے۔^{۲۵}

مجلہ الزہرا کے مالک استاد محب الدین الخطیب نے بحدائقی کتاب خزانۃ الادب کانیا ایڈیشن شائع کرنے کا ارادہ ظاہر کیا تھا اور مطبعة سلفیہ قاهرہ سے اس کے پہلے چار حصے شائع بھی ہو چکے تھے۔ اس پر علامہ میمنی ان کو اس کی اقلید (اقلید الغزانۃ) پیش کی۔ انہوں نے بڑی محنت اور مسلسل کوشش سے اس کی تصحیح و تزیین کی تاکہ یہ اقلید (اندکس) اسی اشاعت میں شامل ہو جائے۔ اس پر جو تعلیقات لکھی گئیں، اس میں بھی انہوں نے شرکت کی۔^{۲۶} یہ کتاب جب چھپ کر قارئین کے سامنے آئی تو اس کے صفحہ اول پر ناشر کی طرف سے یہ الفاظ مرقوم تھے۔

"ہم نے اس کتاب کو استاد جلیل علامہ احمد تیمور پاشا اور عظیم محقق استاد عبد العزیز میمنی راجکوٹ کی تصحیحات و تعلیقات سے آراستہ کیا ہے۔ علم و ادب سے دلچسپی رکھنے والوں کے لیے مقام افسوس ہے کہ یہ تحقیق شدہ مکمل ایڈیشن شائع ہو کر مارکیٹ میں نہ آسکا۔ صرف پہلے جاری حصے شائع ہو سکے۔"

۱۳۵۰ء (۱۹۳۱ء - ۱۹۳۲ء) میں علامہ میمنی دو اور تحقیقی کتابیں منتظر عام پر لے آتے ہیں۔ پہلی کتاب ابو یوسف یعقوب بن اسحاق کی کتاب کے منتخب ابواب کا مجموعہ تھا۔ (مطبعة سلفیہ قاهرہ سے شائع ہوا۔) دوسری کتاب ہے "ما اتفق لفظہ و اختلف معناہ من القرآن المجید"

۲۵ علامہ میمنی کا تحقیقی مقالہ اکیڈمی کے مجلہ میں شائع ہوا۔ ملاحظہ ہو۔ مجلہ ۹ - ۱۴۹ - ۱۳۹ - ۱۹۳ - ۲۰۲ - (۱۹۲۹ء) نیز دیکھیجے مجلہ الزہرا ۵ - ۲۶۹ - ۷۰۶، ۱ (مطبعة سلفیہ خزانۃ الادب)

یہ ابوالعباس محمد بن یزید مبرد نحوی (متوفی : ۲۸۵ھ) کی تصنیف ہے - مطبوعہ سلفیہ قاهرہ ۱۳۵۰ھ میں طبع ہوئی - علامہ میمنی نے یہ دونوں کتابیں بانکی پور پشته ہند کرے کتب خانی سے حاصل کی تھیں - ڈاکٹر شاکر الفحام کہتے ہیں کہ میں پہلی کتاب کے مطالعہ سے مشرف نہیں ہو سکا - البته مبڑد کی طبع شدہ کتاب مجھے دستیاب ہو گئی - وہ چالیس صفحات پر مشتمل ہے - یہ کتاب (علامہ میمنی کے الفاظ میں) " عاجز عبدالعزیز نے بانکی پور پشته کے کتب خانی میں محروم ۱۳۴۶ھ میں لکھی تھی - " میں (شاکر) بلاخوف تردید کہتا ہوں کہ علامہ میمنی کا اس کتاب کے بارے میں کام انتہائی جامع ، مکمل ، معلوماتی اور مدلل تھا - کتاب کا مخطوطہ بھذیے خط میں تھا - اس میں بہت سی ٹلطيان اور قطع و برید تھی - علامہ میمنی نے اسے صاف خط میں لکھا اور ٹلطيون سے پاک کیا - شواہد کی تخریج کی اور مراجع سے مزین کیا - کتاب کیا ہے ، ایک گلستان ہے ، قاری جس کی جمال آرائیوں سے بسے حد مسروت محسوس کرتا ہے - ہم دعاگو ہیں کہ اللہ تعالیٰ علامہ میمنی کو عربی علوم کی ان خدماتِ جلیلہ کے ملیے میں بہترین جزا دیے - انہوں نے علوم عربیہ کی وہ خدمت سرانجام دی ہے جن سے اہلِ عرب بھی قادر رہے -

مالکِ عربیہ اور ترکیہ کا سفر :

علامہ میمنی ۱۳۵۲ھ کے آغاز میں مالک عربیہ اور ترکیہ کی طرف اپنے مشہور تاریخی سر پر روانہ ہوئے - مصر بہمنی وہاں مخطوطات کے مراکز دیکھئے اور مخطوطات کو پڑھا اور پرکھا اور پھر مکمل جائزی کرے بعد بعض کو اپنے ہاتھ سے لکھا - نیز علماء و ادباء سے علمی ملاقاتیں کیں - مصروفی میں آپ نے کتاب " سبط الالگی " طباعت کی لیے مطبوعہ لجنة التالیف الترجمة و السنتر کی حوالی کی - علامہ میمنی نے اس کتاب پر اپنی بیش قیمت تحقیقات و تعلیقات سے مزین کیا - ان کے پاس اس کتاب کے دو مخطوط مکتی و مغربی نسخے تھے - انہوں نے مقدمہ کتاب کے آخر میں یہ بات واضح کی ہے کہ یہ مقدمہ

(۸ ، شعبان ۱۲۵۲ھ) کو قاہرہ میں لکھا گیا۔ ان کی کتاب "ابوالعلاء مالہ و مالیہ" ان کی علمی و ادبی کارناموں میں شاہکار کی حیثیت رکھتی ہے۔ مگر "سط اللائلی" بھی تحقیق و تدقیق کے لحاظ سے ایک بلند پایہ کتاب ہے، جس میں انہوں نے اپنے دل و دماغ کی صلاحیتوں کو صرف کیا ہے۔ انہوں نے اس کی تحقیق میں ہر ممکن نور و فکر اور احتیاط کو ملحوظ خاطر رکھا۔ اسی طرح انہوں نے اپنی کتاب "الفوائد الفرائد" کے حواشی کو بھی علم و ادب کے موتیوں سے آرائستہ کیا۔ سبجی بات یہ ہے کہ علامہ میمنی نے اپنی تعلیقات میں ایجاز و استیعاب کے دونوں پہلوؤں کو سامنے رکھا ہے۔ وہ اپنی پختہ اور منجھی ہوئی تحریروں میں طویل تجربوں کے حسین نتائج اور عمدہ نکات پیش کرتے ہیں۔ لیکن اپنی قارئین کو کاوش و مشقت میں بھی دال دیتے ہیں تاکہ وہ ان کے افکار و معارف ادبیہ بلاکلفت وجہ حامل نہ کرسکیں۔ جب قاری ان کی طرح محنت و مشقت کا عادی ہو جاتا ہے تو پھر اس کے سامنے علمی مصادر و مأخذ کے خزانوں کے دروازے کھول دیتے ہیں۔ وہ اپنی حسب پسند معلومات سے دامن کو بھر لیتا ہے۔ علامہ میمنی "سط اللائلی" کی تالیف میں اپنی مسلسل محنت و مشقت کا واقعہ بایں طور بیان کرتے ہیں کہ اس عاجز (عبد العزیز) نے اس کتاب کے مکتب مخطوطے کو اڑسٹھ (۶۸) دن میں لکھا۔ پھر میں نے اپنے تحریر کردہ مجموعہ کا اصل مخطوطے سے اپنے دوست عبد الرحمن کاشغی کے تعاون سے چھ دن میں مقابلہ کیا۔ یہ حقیقت وہ بڑی فخر سے بیان کرتے ہیں:

"تمکیل عمل کی خوشی مہکنے لگی اور
بدر کامل چمکنے لگا۔"

اس میں نادر علمی نکات کو ضبط تحریر میں لیے آئے اور یہ سب کچھ اپنے کھر علیگڑھ میں ۳، شوال ۱۲۲۸ھ کو کیا۔ پھر اپنے مجموعے کا مغربی مخطوطے سے مقابلہ کیا۔ اس تمام پُرمشت کام کی داستان ۳۱، جنوری ۱۹۳۶ء کو قاہرہ میں لکھی۔ تو اس کے حسن و جمال نے ان کو حیران کر دیا۔ یہ

سب علامہ میمنی کی محنت و نگرانی کا شمرہ تھا جو انہوں نے
طباعت کتاب کیے تمام مراحل میں صرف کی اور ایک لمحہ بھی
چین سے نہ بیٹھی تا آنکہ کتاب ان کی منشا اور خواہش کے
مطابق طبع ہو کر مارکیٹ میں آئی اور یہ تمام کام سو دن
میں پایۂ تکمیل کو پہنچا - ۲۷

اس کے بعد جلد ہی وہ ممالک عربیہ اور ترکیہ کے سفر
پر روانہ ہو گئے - " سلط اللآلی " کی فہرست تیار نہ کر سکے -
سفرو سے واپس اکر علی گڑھ میں ۲۲ ، جنوری ۱۹۴۷ کو فہرست
مکمل کی جو مطبوعہ لجنة التاليف والترجمة و النشر میں
انتہائی خوبصورت انداز میں چھپی - اس کے بعد " سلط اللآلی "
استفادہ کرنے والوں کیلئے ادب کا شیرین گھاٹ بن گئی تھی۔
محققین اور ادباء نے ان کی تعلیقات اور وسیع معلومات سے
بڑی خوش چینی کی - اس عظیم کام نے علمائے لفظ کو حیرت
میں دال دیا - اس دور کا ہر ادیب اور لکھوں نہایت احترام
سے علامہ میمنی اور ان کی اس خدمت کا تذکرہ کوتا تھا -
علامہ میمنی کے لیے یہ امر قلبی ادب کا باعث تھا کہ بعض
محقق ان کی کتاب سے استفادہ تو کرتے ہیں لیکن ان کا نام
لبنیے میں بخل سے کام لیتے ہیں بلکہ ان کی اس کتاب کی
طرف اشارہ یا کتابیہ نک نہیں کرتے - اس کتاب پر تحقیق کرنے
میں جو علامہ نے محنت کی بعض چور قسم کیے ادیب اسے اپنے
کھاتی میں دال رہی تھی - اس سے انہیں انتہائی ادبیت
پہنچی -

علامہ اپنے ناقدین پر بھربو وار کرتے تھے اور کسی کو
خاطر میں نہ لاتے تھے - وہ زیادہ تر یہ شعر پڑھا کرتے ہیں :
— ادا رضیت عنی کرام عشیرتی
فلا زال غساناً علی لیٹا مھا ۲۸

جب کوئی مولف یا محقق کسی معاملی میں تحقیق کرتے وقت
وہم و خطاء کا شکار ہو جاتا تو علامہ میمنی اس کا تفسیر

اڑاتیں - بعض دفعہ انداز تمخر نیش زنی کی حد تک پہنچ جاتا بعض ادیب اور محقق ان سے خوف زدہ بھی رہتے تھے اور ان کے لیے اپنے گوشہ قلب میں زیادہ جذبات محبت نہ رکھتے تھے - اس کے بعد علامہ میمنی نے ایک اور کتاب "نسب عدنان و قحطان" پر جو ابوالعباس محمد بن یزید مبرد کی کاوشن فکر کا نتیجہ ہے، پُر مغز تحقیق پیش کی - یہ کتاب مطبوعہ لجنة التاليف والترجمة و النشر کی سلسلہ مطبوعات کی پہلی کڑی تھی - اس کتاب کا اصل مخطوطہ تصحیف و اغلاط سے پُر تھا - اس کی تصحیح و تحقیق میں علامہ میمنی نے بے حد محنت کی - علامہ اس کتاب کا ایک اور مخطوطہ حاصل کرنا چاہیتے تھے، جو اسپانیا میں اسکوریال کے گرجا گھر کے کتب خانے میں محفوظ تھا، لیکن سفر پر جلد روانگی کی وجہ سے یہ نسخہ حاصل نہ ہو سکا - انہوں نے اپنے تعریر کردہ سخن کا مقابلہ اصل مخطوطے کے ساتھ اسکندریہ (مصر) کی سرحد پر استنبول جاتے ہوئے اپنے بحری سفر کے دوران کیا - یہ ۱۹۳۶ء کی بات ہے - علامہ مبرد کی یہ دوسری کتاب تھی، جس پر علامہ میمنی بے تحقیق کی - قبل ازین انہوں نے مبرد کی کتاب "ما اتفق لفظه و اختلف معناه" کو اپنی تحقیق اپنی کسی ساتھ شائع کیا تھا -

قیام استنبول کے دوران ان کو بہت سے عربی مخطوطات کے ذخیروں کا پتہ چلا، جن میں سے چند مخطوطوں کو اپنا زادِ راہ بنالیا۔ استنبول میں اپنے مشن کی تکمیل کے بعد عرب ممالک کی طرف واپس آئی - یہاں بڑی بڑی علماء و ادبیا اور ماهرین لغت عرب سے ملاقات کی اور باہم مضبوط علمی تعلقات اور فکری رشتے استوار کیے - انہوں نے علامہ کے علمی سحر بے کران سے خوب استفادہ کیا - آستانہ (ترکیہ) سے واپس آتی ہوئے حلب سے گزریں - وہاں ان کی ملاقات کے لئے مشہور ادیب و محقق راغب الطیاب آئی - انہوں نے ابن العدیم کی کتاب "بغية الطلب فی تاریخ حلب" کے مخطوطات کی دست یابی کیے باری میں دریافت کیا - اس طلب والتجا کا جواب علامہ کے توشہ سفر میں موجود تھا - پھر عازم دمشق ہوئے -

دمشق میں جائیے کی لیے اپنے استاد اعْزَالِ الدین تنوخی کو بھی ساتھ لے لیا تاکہ ان کی میت میں شاعر احمد الصافی التنجفی سے ملاقات کی جائے اور کتاب الورقة کی باری میں معلومات حاصل کی جائیں یہ کتاب محمد بن داؤد الجراح کی تالیف ہے اور اس کا مخطوطہ ان کے ذخیرہ کتب میں محفوظ تھا - علامہ میمینی کہتے ہیں کہ وہ مخطوطہ ان کے پاس بہترین خط میں اور بہترین کا غد پر لکھا ہوا مل گیا - اس میں پیشہ (۶۵) شعراء کے تراجم درج تھے - احمد الصافی التنجفی کے ذخیرہ کتب سے علامہ کو ایک اور مخطوطہ " کتاب غریب حدیث رسول اللہ " ملا - یہ قاسم بن ثابت کی تالیف ہے - (مخطوطہ نمبر ۱۵۲۹ دارالكتب الظاهرۃ) علامہ سے اپنے قلم سے اس مخطوطے کے سروق پر لکھا -

" دلائل کی بنا پر کہا جاسکتا ہے کہ یہ

قاسم بن ثابت کی تالیف ہے - "

یہ الفاظ ۱۹۳۶ء کے تحریر کردہ ہیں - اس وقت علامہ میمینی اپنے علم و فن کے نقطہ عروج کو پہنچ چکے تھے اور انکی حیثیت منارہ علم کی تھی - لغت عربی کے علماء اور ادباء اور ماہرین سے مخطوطات کی ایڈیشن کے سلسلے میں ان کے مقام و منزلت کا اعتراف کر لیا تھا - یہ تو ان کی بیرونی دُنیا میں شہرت اور ناموری کا عالم تھا - خود برصغیر پاک و هند میں جب عربی زبان سے متعلق بات ہوتی تو متفقہ طور پر علامہ میمینی اور ان کی گران قدر علمی و ادبی خدمات و مؤلفات کا ذکر کیا جاتا -

علامہ عبدالعزیز میمینی اور استاد احمد امین کی درمیان گہرجے مراسم تھے - ان کی نگرانی میں لجنة التالیف والترجمة و النشر نے علامہ میمینی کی کتاب " الطرائف الادبية " شائع کی - یہ کتاب عربی اشعار کا مجموعہ ہے جو دو حصوں پر مشتمل ہے - پہلی حصے میں دیوان الافواه الاوی و دیوان الشنفری الازی اور مزید نو قصائد شامل ہیں - دوسرا حصہ میں دیوان ابراهیم بن العاص الصولی اور عبدالقاهر جرجانی کامنشی، بحتری اور ابو نمام طائی کی اشعار کا انتخاب شامل ہے - اس

کتاب کی مطالعہ سے ظاہر ہوتا ہی کہ انہوں نے دیوان افسوہ اودی دس دن سے بھی کم مدت میں مکمل کر لیا تھا - یہ قلمی نسخہ آپ کو دارالکتب مصریہ سے ملا تھا اور علامہ شنقبطی کی باتھ کا لکھا ہوا تھا - دیوان شنفری ازدی انہوں نے ۲۹ ، ربیع الاول ۱۳۵۵ھ (۱۹۳۶ء) تک مکمل کر لیا تھا۔ یہ نسخہ خرو پاشا کی کتب خانی سے ملا تھا جو دارالکتب مصریہ میں کتبخانہ جامع ابوایوب انصاری کی پہلو میں ہے - رائیہ الشنفری کا اکثر حصہ ایک بڑی کتاب سے مل کیا تھا جو دارالکتب مصریہ میں موجود تھی - اسی طرح نو قصائد بھی نہایت تیزی کی ساتھ ایڈٹ کر لیے تھے -

ابراهیم بن العباس صولی کی دیوان کا ایک نسخہ استنبول میں وہبی آفندی بغدادی کی کتب خانہ سے دستیاب ہوا - لیکن متنبی، بحتری اور ابوتمام کے اشعار کا قلمی مجموعہ کتبخانہ حبیب الرحمن شروانی (حبیب گنج بھارت) سے دستیاب ہوا تھا - اس کتب خانی کے علمی سرمایہ سے علامہ اچھی طرح و اقت تھی - اپنی کتاب " زیادات دیوان شعر المتنبی " کے مقدمے میں ان علمی خزانی کا تفصیل سے ذکر کیا ہے - علامہ میمنی نے اس کتاب کے تمام حصوں کی تاریخ تحریر و کتابت اور طباعت کا مفصل تذکرہ کیا ہے - وہ قاری کو یہ تاثر دینا چاہتی ہیں کہ انہوں نے اپنے تمام لمحاتِ زندگی کو علم و فن کی خدمت میں صرف کیا اور تمام مراحلِ حیات میں کامیاب و کامران رہیں -

جو شخص علامہ میمنی کی علمی کارناموں کا گہری نظر سے جائزہ لیے گا اُس کے سامنے ان کی دو خوبیاں بہت نمایاں ہوں گی -

ایک یہ کہ ان کو عربی ادب کے قدیم لخیری سے بے پناہ محبت ہے - دور حاضر کا چیلنج سمجھ کر یہ اس کی حفاظت میں معروف ہیں - اس زبان کی شان و شوکت کو دو بالا کرنے کے لیے ان کیے اندر غیرت و حمیت کا بے پناہ جذبہ موجزن ہے - وہ اپنے جنون و عشق میں ادب کی بلندیوں پر مخپرواز ہیں - مگر ان ادبی جواہر پاروں کی قدر و قیمت کے پیش تظر وہ کسی

نااہل کو اپنے علمی معارف سے آگاہ کرنا پسند نہیں کرتے تھے۔ اس لیے اپنی تحریروں میں فخریہ طور پر ایسے غریب و مشکل الفاظ اور جملے استعمال کرتے تھے، جسے ایک کم علم اور پست دوق عالم و ادیب جلد سمجھ نہیں سکتا تھا۔ ان کی تحریروں کو سمجھنے کے لیے علم و ادب کی اونچی برواز کی ضرورت ہے۔ دوسری خوبی ان میں یہ تھی کہ عربی ادب کی قدیم سرمائیں کی نشر و اشاعت کا شوق ان میں بہت زیادہ تھا۔ وہ نئی نسل تک اس سرمائی کو منتقل کرنا اپنا علمی فرض سمجھتے تھے۔ نئی نسل میں اس سرمائی کو متعارف کرانے کے لیے اپنی تحریروں کو خوبصورت تشبیہات اور بہترین استعارات سے آراستے کرتے تھے۔ کبھی لکھتے کہ :

" بہ کتاب اس لائق ہر کہ اس کو سویں اور
چاندی کیج پانی کی روشنائی سے حسین نازیں
کرے گلابی رخساروں پر لکھا جائے ۔
کبھی لکھتے کہ :

" بہ کتاب اس مرتبہ و مقام کی حامل ہے
کہ ادب کی شیدائی اس طرف ہمہ نظر متوجہ ہو جائیں
اور اس کو اپنے مطالعہ اور فکر و نظر کرے لیے
مستحب کریں ۔ "

شیخ محمد جاسر نے ایک مضمون میں لکھا ہے کہ علامہ میمنی نے عوام بن اصع سلمی اعرابی کا رسالہ " آسام احیال تھاما و سکانها و مافیها من القریٰ " اپنی تحقیق و متعارف کرے ساتھ اور یتیل کالج لاہور کیے میگزین میں شائع کیا تھا۔ اس رسالے کا ایک خطی نسخہ آب کو حیدر آباد سے ملا تھا۔ جناب عبد السلام ہاروں نے بہ رسالہ بعد میں دو دفعہ (۱۳۷۲ھ اور ۱۳۷۵ھ میں) شائع کیا۔ مگر وہ اس کی پہلی اشاعت میں یہ ذکر کرنا بھول گئی۔ کہ علامہ میمنی اس رسالے کے اوگلین ناشر ہیں۔ بعد میں حب ان کو اس طرف توجہ دلائی کئی تو دوسری اشاعت میں انہوں نے علامہ میمنی کا ذکر کیا۔

ڈاکٹر شاکر الفحام اپنے پرمذ مقالے میں علامہ میمنی کے ذکر میں اپنے استاد و مرثی ابوقیس عز الدین تنوخي کا تذکرہ معدود کیے ساتھ کرتے ہیں - وہ لکھتے ہیں کہ ہم نے مدرسہ ثانویہ میں علامہ تنوخي سے تین سال (۱۹۲۴ء سے ۱۹۳۹ء تک) نصابی کتابیں پڑھیں - اس دور طالب علمی میں ان کی شخصیت ہماری لیے طمانتی قلب اور تسکین روح کا باعث تھی - اب بھی ان کی یاد ہماری دلؤں میں تازہ ہے - وہ تعلیمی میدان میں ہماری حوصلہ افزائی کرتے اور ہماری ارادوں اور ولولوں کو بڑھاتے تھے - ہمارا ہاتھ پکڑ کر لے جاتے اور عربی ادب کی میراث کی خزانوں کی بند دروازے کھول دیتے - ہمیں گلستان کتب کی سیر کراتے - ان کے اندر جو علمی خزانے جمع ہیں ، ان سے متعارف کراتے - افسوس ! فرانسیسیوں نے ہمیں حملہ شہر کی عظیم عوامی لائبریری کے مطالعہ سے محروم کر دیا تھا ، جس سے ہم بہت مانوس تھے اور جہاں سے علم کے پھول چن کر لاتے تھے - (بعد میں ہمیں ایک چھوٹی لائبریری پر اکتفا کرنا پڑا) ہم اس عظیم لائبریری میں بیٹھ کر علوم کے چشمون سے پانی پیتے تھے - جہالت و محرومی کی جگہ سوز تپش سے بھاگ کر اس کے شہنشاہ سائیوں میں پیاہ لیتے تھے - میں اپنے استاد گرامی کی اُن قیمتی اور بلند پایہ تعلیقات کو جن سے وہ کتابوں کو مزین کرتے تھے ، نہ بھولا ہوں ، نہ بھول سکوں گا - وہ مطبوعہ کتابوں کی ادبی و خطی املاط سے ہمس اکاہ فرماتے تھے - مثلاً انہوں سے جاخط کی کتاب الحیوان کیے ایک ایڈیشن کی املاط پر گرفت کی -

ڈاکٹر شاکر الفحام اپنے ایک مطالعاتی واقعیت کی طرف اشارہ کرتے ہوئے لکھتے ہیں کہ وہ کتاب و فیات الاعیان کے ایک قدیم ایڈیشن کا مطالعہ کر رہے تھے اور اس پر اپنے استاد گرامی کی لکھی ہوئی تعلیقات بڑی نور سے پڑھ رہے تھے - انھیں عبد اللہ بن المفتح کے حالات زندگی کی فروخت تھی اور اس سلسلے میں وہ فہرست الثبلث کر دیکھ رہے تھے - فہرست میں جس مقام پر عبد اللہ بن المفتح کا نام آنا متوقع تھا ، وہاں حاشیے پر میریج استاد گرامی نے لکھا کہ ابن خلکان نے

عبدالله بن المفتح کا الگ ترجمہ نہیں لکھا - بلکہ اسے علاج ابو مکیث حسین بن منصور کی ترجمہ کیے آخر میں درج کرو دیا ہے - اس پر میری خوشی کی انتہا نہ رہی کہ میری استاد محترم سے مجھے بے کار محتت و مشقت اور پریشانی سے بجالبا ہے اور بغیر کسی کلفت کیے مجھے صحیح را پر دال دیا ہے -

ہماری استاد گرامی ہماری سامنے بڑی بڑی علماء اور ادباء اور ماہرین لفظ عرب کا ذکر کرتے رہتے تھے - ایک دفعہ انہوں نے اپنے دوست علامہ عبدالعزیز میمنی کا ذکر بڑی تفصیل سے کیا اور کہا کہ اللہ تعالیٰ نے ان کو علم و تحقیق کی میدان میں بہت سے احسانات سے بھرا ہے - وہ ایسے شیریں پیزا یہ بیان میں علامہ میمنی کا تذکرہ کرتے اور ان کی یکتاں روزگار علمی کتابوں "ابوالعلاء و ماله و مالیہ" اور "سمط اللائی" اور ان پر ان کی پیش قیمت تحقیقات کا ذکر فرماتے کہ ہم یوں محسوس کرتے کہ علامہ میمنی کو قریب سے جانتے ہیں اور ان سے مزید استفادہ کیے طالب ہیں -

جب علامہ میمنی علیگڑھ مسلم یونیورسٹی میں شعبہ عربی کے سربراہ مقرر ہوئے تو اس دوران آپ نے اپنی تحقیق و تعلیق کے ساتھ دیوانِ سعیم عبد البغیتی الحسجاس نہایت آب و تاب کے ساتھ شائع کیا - اس کا مسودہ طویل عرصے تک مطبعة دار الكتب المصرية میں پڑا رہا - طباعت کے پیچیدہ مرحلہ کے بارے میں علامہ میمنی ہمیشہ شکوہ کنان رہے - اس کے مختلف المیوں سے ان کو بارہا دو چار ہوتا پڑا - انہوں نے اس دیوان کا نسخہ عوامی کتب خانہ استنبول سے اپنے علمی سفر کے دوران ۱۹۳۶ء میں حاصل کیا تھا - انہوں نے اس دیوان میں متعدد روایات اور تحقیقات کا اضافہ کر دیا تھا تاکہ کتاب کی قدر و قیمت دوچند ہو جائے - ۳۰

اس کے بعد انہوں نے دیوانِ حمید بن ثور هلالی پر تحقیق کی - اس میں ابو داؤد ایادی کا سائیہ قصیدہ بھی شامل تھا - یہ دار الكتب سے شائع ہوا - علامہ سعیم حمید کے تین قصائد کی

تصحیح کی اور دیکر شعری مجموعوں میں جو حمید کے متفرق اشعار
تھے ان کو یکجا کر کر دیوان حمید میں شامل کر دیا تاکہ یہ
جامع المحسن شعری مجموعہ بن جائے ۔ یہ تمام کام انہوں نے
علیگڑھ میں ۱۹۲۷ء میں مکمل کیا ۔ ۳۱

علامہ میمنی کے لیے ایک جگہ بیٹھ کر زندگی گزارنا مجالات
میں سے تھا ۔ وہ ایک متحرک شخصیت تھے ۔ انہوں نے ہندوستان
کی سکونت ترک کر کے پاکستان کی راہ لی اور کراچی میں مقیم
ہو گئے ۔ کراچی میں وہ صدر شعبۂ عربی مقرر ہوئے ۔ اس کے علاوہ
کئی اور علمی منابع و مراتب پر فائز ہوئے ۔ مثلاً انہیں
تحقیقاتِ اسلامی کا ڈائریکٹر بنایا گیا ۔ لیکن وہ اپنے کام
اور مشن میں معروف رہے ۔ عربی زبان کی اشاعت و ترویج ان کا
مقصدِ حیات تھا ۔ نئے نئے مخطوطات کی دریافت اور ان پر تحقیق
کی خوشخبریوں سے اہلِ ادب و علم کو نوازتے رہے ۔

اس زمانے میں انہوں نے اپنی تحقیق کردہ کتاب "الفاضل"
دارالكتب مصر سے ۱۹۵۶ء میں طبع کرائی ۔ یہ کتاب ابوالعباس
مبڑ کی تالیف ہے ۔ علامہ نے اس کا مصور نسخہ استنبول سے
حاصل کیا تھا ۔ یہ نسخہ انہوں نے دوبارہ اپنے گھر بیٹھ کر
مکمل کیا اور ۱۹۳۸ء میں اپنی تحقیقات سے آراستہ کیا ۔ اس
کتاب پر تبصرہ کرتے ہوئے لکھتے ہیں الفاضل ہر لحاظ سے
الکامل سے مشابہ ہے ۔ گویا یہ کامل صفير ہے ۔ انہوں نے
سفارش کی کہ یہ کتاب نصاب درس میں شامل ہونی چاہیئے ۔ یہ
مبڑ کی تیسرا کتاب ہے جو اس عاجز (عبدالعزیز) کے ہاتھوں
دوبارہ زندة ہوئی ۔ ۳۲

علامہ میمنی کی پرستل فائل میں جو دمشق اکیڈمی میں
موجود ہے، ان کا ایک تحریر کردہ حملہ ہے جس سے اشارة ملتا
ہے کہ وہ ۱۹۵۶ء میں دمشق آنا چاہتے تھے ۔ اس وقت عرب
جمهوریتوں کی سیاسی ففا خوکوار تھی ۔ جمال عبدالناصر نے
نہر سویز کو قومی تحويل میں لے لیا تھا اور یہ استعمار پر

ایک کاری ضرب تھی - علامہ میمنی نے دوبارہ مجلہ دمشق اکیڈمی میں اپنی ادبی سرگرمیوں کا آغاز کیا اور اس میں ان کامقالہ "جلد العروس" شائع ہوا، جس میں قصیدۃ العروس کی ادبی محاسن کا ذکر کیا گیا تھا۔ یہ ان نو قصائد میں سے ایک تھا، جو انہوں نے اپنی کتاب "الطرائق الادبیة" میں شامل کر کی 1927ء میں شائع کیا تھا۔ اس میں وہ ادیب معمومی کی مقالیے کی تردید بھی کرتے ہیں - پھر شاعر این اسی حصینہ کے نام کی مکمل تصحیح کی۔ انہوں نے اپنیہ مقالہ کراچی سے بھیجا تھا۔ کچھ عمرہ بعد 1958ء میں علامہ میمنی دمشق تشریف لیے گئے۔ ڈاکٹر شاکر الفحام کے استادگرامی نے ایک مقالہ لکھا جس میں عبدالعزیز میمنی کے باریج میں مغربی مخطوطات سے متعلق بہت باتوں کا ذکر کیا۔ اس وقت علامہ میمنی کی عمر ستر برس کی تھی۔ اسکے بعد کچھ عمرہ بعد پھر علامہ میمنی نے اپنا ایک اور مقالہ کراچی سے دمشق روائہ کیا، جس میں انہوں نے ایک کتاب "الافصاح عن ابیات مشکلة الایفاخ للفارقی" کی نسبت کے باریج میں تحقیق کی تھی۔

دمشق اکیڈمی نے این عنین محمد بن نمر الانصاری الدمشقی (۵۴۹ھ - ۶۲۰ھ) کا دیوان استاد خلیل مردم بک کی تحقیق و تحریک کے ساتھ شائع کیا تھا۔ استاد خلیل نے آئندہ نسخوں کا باہمی مقابله کیا تھا۔ مگر علامہ میمنی کے دیوان ابن عنین کا نواں خطی نسخہ سید مظفر حسین (کراچی) کے ہائے سرے مل گیا۔ انہوں نے اس نسخے پر اپنا مقالہ سپردیلم کیا۔ اس پر کئی اضافے کیے اور اسے مجلہ اکیڈمی دمشق میں شائع کیا۔ بعد میں یہ مقالہ اکیڈمی کی طرف سے الگ کتابی صورت میں بھی شائع ہوا۔

علامہ 1960ء میں دمشق تشریف لیے گئے تھے۔ انہیں شام کی وزارتِ ثقافت کی طرف سے مدعو کیا گیا تھا تاکہ وزارتِ ثقافت عربی مخطوطات کے باریج میں ان کی معلومات و تجربات سے استفادہ کر سکیے اور معلوم کریے کہ کون کون سی مخطوطات اشاعت کے زیادہ مستحق ہیں۔ علامہ میمنی کی دمشق میں اقامت علماء اور ادباء کے لیے ایک خوشگوار موقع تھا کہ وہ دنیاۓ ادب کے اس عظیم عالم سے علمی رو ابط قائم کریں۔ وہ آپ کی مجلس میں

خافر ہوتے اور آپ کئے ہیں پایاں علم و تجربہ سے مستفید ہوتے۔ علامہ نے اس وقت تین مقالات لکھیں، جن میں شادر مخطوطات کی تفصیل پیش کی، اور یہ تمام مقالات اکیڈمی، دمشق کی مجلہ میں شائع ہوئے۔ ان میں سے ایک مخطوطے میں "تختہ المجد المریح فی شرح الکتاب الفصیح" کا ذکر کیا ہے۔ اسے انہوں نے ۱۹۳۵ء میں دارالکتب مصر سے شنتیقٹی کی مخطوطے سے نقل کیا تھا، پھر "العباب الزاخر" کی مخطوطے سے آکاہ کیا۔ یہ علامہ مکانی کی تالیف ہے۔ ابوالطیب اللہوی کی کتاب الابدال کو بھی انہوں نے بڑی اہمیت دی ہے، جس کی تحقیق عز الدین تنوی نے کی ہے۔ علامہ نے ان تینوں مقالوں کے اختتام میں مدت تحریر ۱۸ - ۲۹ جولائی ۱۹۶۰ء لکھی ہے۔ علامہ مددوح العباب الزاخر کی اشاعت پر بہت زور دیتے تھے۔

ایک مقالہ بعنوان "طرر علیٰ مجم الادباء" لکھا اور شائع ہوا، جس میں محقق مارکولیوٹہ کی فرو گزاشتون کی نشاندہی کی گئی ہے جو ۱۹۰۷ء میں مجم الادبا کی تحقیق کیے دوران ان سے ہوئیں۔ علامہ نے مارکولیوٹہ کی تحقیق کو تثہ اور نامکمل بتایا اور کہا کہ اس میں ابھی مزید تحقیق و وضاحت کی ضرورت ہے۔ مگر وہ یہ مقالہ پوری طرح مکمل نہ کر پائی۔

علامہ میمنی کیے پاس کوئی صاحب دوقمشورہ لینے کیلئے آتا تو اسے نہایت خلوم سے اپنے مفید مشوروں سے نوازتی۔ شام کی وزارت ثقافت کی جنرل سیکرٹری نے مخطوطات کیے باری میں ان سے جو سوالات کیے تھے، ان کا انہوں نے مفصل جواب کتابی شکل میں ۲۲ نومبر ۱۹۶۰ء کو سیادر آباد کراچی سے شائع کیا۔ انہوں نے لکھا ہے کہ اہل ہند گزشتہ دور میں علوم لفت کی طرف بہت کم متوجہ ہوئے۔ اہل ہند سے علامہ صائمانی اور سید مرتضی ذبیحی بلگرامی جیسے لوگوں نے عربی علوم ولیت پر جو کتابیں تالیف کی ہیں، وہ انہوں نے عرب ممالک میں آئے کیے بعد تحریر کیں۔ انہوں نے ان عربی مخطوطات کیے باری میں بتایا جو ہندوستان میں متفرق مقامات پر موجود ہیں۔ مثلاً رام پور، بانکی پور، حیدر آباد، ایشائٹک سوسائٹی کلکتہ اور بمبئی۔

پاکستان میں مخطوطات کی موجودگی کے متعلق لکھا کہ یہاں بہت کم مخطوطات ہیں - انہوں نے کراچی اور میر پور (سندھ) کے کتب خانوں کا ذکر کیا ہے اور کہا ہے کہ یہاں مجھے صرف ابن الصاعاتی کے دیوان کا ایک خطی نسخہ ملا ہے - علامہ میمنی کو عربی مخطوطات کے متعلق اس قدر معلومات اور معرفت حاصل تھی کہ وہ اس بارے میں سند کا درجہ رکھتے تھے اور یہ بات باعث حیوتوں سمجھی جاتی اگر علامہ میمنی کی نظرؤں سے کوئی اہم مخطوطة اوچھل ہوتا - جیسا کہ استاد محمد الجاسر اس وقت حیوتوں میں پڑھئے ، جب وہ ایک مخطوطة "نواذر الہجری" کے متعلق کچھ بتا رہے تھے ، اور وہ نسخہ ایشیائیٹک سوسائٹی کلکتہ میں موجود تھا - وہ کہتے ہیں کہ یہ مخطوطة محققین ہند کی نظرؤں سے کیونکر مخفی رہا ، جب کہ یہاں علامہ میمنی اور استاد سالم کرنکوی جیسے اصحاب علم و معرفت موجود ہیں - ۳۴

علامہ میمنی نے ابوتمام طائی کی کتاب "الوحشیات" پر تحقیق کی اور اسے رارالعارف مصر نے ۱۹۶۳ء میں شائع کیا۔ یہ اس کی مطبوعات دخائر المغرب کے سلسلے کی تینتیسوں (۲۲) کڑی تھی - اس کتاب کا اصل مخطوطة کتب خانہ سلطان احمد ثالث (نوب قبوسرای) استنبول میں محفوظ تھا اور اس کا ایک مصور نسخہ دارالكتب مصر میں بھی تھا - علامہ میمنی نے اس کتاب پر ۱۹۳۰ء میں تحقیق مکمل کی تھی ، جب کہ وہ علی گڑھ میں مقیم تھے - اس کتاب کی افادیت میں مزید اضافہ اس وقت ہوا ، جب داکٹر شاکر الفحام کے استاد محمود محمد شاکر نے اس کے حوالی زیادہ پھیلا کر تحریر کیئے - بعد ازاں علامہ میمنی نے دو اور کتابوں پر تحقیقی کام کیا - وہ ہیں کتاب المتصوص و المدوار للفراء - اور التنیمات (علی بن حمزة بصری) ان دونوں کتابوں کو اکٹھا کر دیا گیا اور یہ مجموعہ بھی دارال المعارف مصر سے شائع ہوا - مجموعہ دخائر المغرب کے سلسلے کی یہ اکنالیسوں کڑی تھی -

علامہ میمنی بتاتیر ہیں کہ کتاب المتنقوس والمدود ایک مجموعہ رسائل میں شامل تھی اور یہ جامع بمبئی کیے کتب خانے سے دستیاب ہوئی - اسی مجموعہ کی ایک کتاب ماتلحن فیہ العوام لکھائی تھا - وہ بھی علامہ میمنی کی تحقیق سے مطبوعہ سلفیہ نے شائع کی - اس میں لکھتے ہیں کہ ارادہ تو کتاب الفراغ کے شائع کرنے کا بھی تھا ، مگر حالات اور بعض مجبوریاں اس راہ میں حائل ہو گئیں - مقدمة کتاب کے اختتام میں طباعت کے مشکل اور پریشان کن مراحل کا درج بھرپور میں ذکر کرتے ہیں - مخطوطی کو اغلاط اور تصحیفات سے صاف کرتا بہت مشکل کام ہے - پھر تحقیقی نوشیں لکھنا مزید نازک مسئلہ ہے - بعد ازاں طباعت کی دشوار گزارگھائی سے گزرنما ، ایک کڑیے امتحان کی حیثیت رکھتا ہے - مگر وہ ارادے کیے پکتے تھے اور عربی ادب کے سرمائیے کو محفوظ کرنا ان کی زندگی کا اہم مقصد تھا ، اس لیے صبر و تحمل سے دشوار گزارگھائیوں سے گزر جاتے بقول شاعر :

— لارانی اللہ ارعی روضۃ
سہلۃ الاکناف من شاء رعاها

انہوں نے اپنے آپ کو مخطوطات کی تحقیق و تدقیق کا عادی بنا رکھا تھا اور اپنی طبعت پر جبر کر کی بھی کام جاری رکھتے تھے - وہ کہا کرتے تھے کہ اگر مجھے میری ملک کے علمی آثار ضائع ہونے کا خطرہ نہ ہوتا تو میں یہ مشقت اور تکلیف بالکل نہ اٹھاتا -

"کتاب التنبیهات علی الامالیط الرواء " بھی علامہ میمنی کی تحقیقات عالیہ کا ایک درخشان نشان ہے - اس کتاب کی تحقیق و تنقیح کے سلسلے میں انہوں نے دارالكتب المصرية کے ایک مخطوطی پر اعتماد کیا تھا - جب اس کتاب پر نظر ڈالی تو ان کی قلمی صلاحیتوں کو نمایاں کرنے کے سلسلے کا موضوعات کتاب میں بہت سا علمی مواد باتھ لگا - علامہ نے اس کتاب کی تحقیق میں آسانی علم و ادب تک پرواز کی - ادب و لمحت کی شہسواروں سے خوب مقابلہ آرائی ہوئی - ان کے اقوال و آراء کا باہمی مقابلہ و موازنہ کیا - پھر علمی دلائل و براہین سے ترجیحات کا تعین کیا - اس کتاب پر تعلیقات کی روشنی میں

دیکھا جائے تو میمینی ایک عظیم عالم ، قادر الكلام محقق اور کتب اصول ادب کے معیط و محافظ کی صورت میں نظر آئیں گے۔ بلاشبہ انہیں ادب عربی کے ورثے کا وارث تھہرا ایسا جائز ہے۔ وہ مخطوطات کے سب سے بڑے عالم اور شناور ہیں۔ رمز شناس اداۓ ادب ہیں، علوم عربی کی جلندیوں پر فائز ہیں۔ یہ شعر فلان شاعر کا ہے اور یہ مقولہ فلان شخص کا ہے، ان کیے سامنے قدیم شعرا و ادبی صفتی کھڑے دکھائی دیتے ہیں اور وہ ہر ایک کی ادا سے واقف اور ہر ایک کے قول سے شناسان ہیں۔ وہ لذخیرہ اشعار کے روایوں کی لفڑشوں سے بھی آگاہ ہیں اور ان کی صحیح روایت سے بھی باخبر ہیں۔ کتاب کے حواشی و تعلیقات کے مطالعہ سے پتا چلتا ہے کہ قاری ایک ماهر فن سے محوکلام ہے۔ کتاب کا اختتام غریب اللہ پر کیا ہے اور تالیف کتاب میں ابو القاسم علی بن حمزة نے ہن مأخذوں سے استفادہ کیا ہے ان کی نشاندہی کی ہے۔ کتاب کی تصحیح اور تعلیق کا کام ۱۹۲۹ء میں پایۂ تکمیل کو پہنچا۔ ۱۹۵۲ء تک یہ کتاب مکمل طور پر طباعت کے لیے تیار ہو چکی تھی۔ لیکن تقدیر کا فیملہ ۱۹۶۷ء میں اشاعت تھا۔ علامہ میمینی بھی اس تحقیق کو ایک مثالی کام قرار دیتے ہیں۔ وہ کہتے ہیں کہ اس کتاب میں میری محنت انتہا کو پہنچ گئی اور یہ محنت صرف تحقیق اور قدیم نصوص کے احیا کے لیے نہ تھی، بلکہ اساطیریں علم و ادب اور ان کے اقوال و آراء سے بھی خوب معرکہ آرائی ہوئی اور پھر اپنی کے طریق کلام و احتجاج کو اپنایا۔

ان کی تالیفات و مقالات میں سے نشر ہونے والا آخری مقالہ "من سُبَّ الْيَ امِّي مِنَ الشُّعْرَاءِ" ہے۔ اسے ان کے وفا شعار شاکرد ڈاکٹر سید محمد یوسف نے نقل کیا تھا۔ یہ مقالہ اس بندل میں تھا جو علامہ میمینی نے ان کو بھیجا تھا۔

علامہ میمینی حسب اس طاعت زندگی بھرا اپنی متعین کردہ را ہوں پر چلتی رہیں اور دمشق کی عربی اکیڈمی کے ساتھان کا ہمیشہ تعلق رہا۔ اس اکیڈمی کی طرف سے یہ مضمون انکی خدمت میں یہ بطور ہدیہ خلوم پیش کیا جاتا ہے۔ یہ ذکر جمیلان سے محنت کی علامت ہے۔ انہوں نے صبح تین بجے بروز جمعہ ۲۸، اکتوبر ۱۹۷۸ء /

بمطابق ۲۶ ، دیکعده ۱۳۹۸ ہجری کو کراچی میں اپنی بیٹی کی
سہر وفات پائی - اس وقت ان کی عمر نوئے (۹۰) برس کو پہنچ
چکی تھی -

— وایہ امراء ند سار نسخہ ختہ
الی مدخل میں وردہ لفرب

ابو عمر المیمنی پاکیزگئ قلب و روح کیے ساتھ اس دنیا سے
رخصت ہوئے -

ڈاکٹر شاکر الفحام لکھتے ہیں کہ علامہ میمنی سے میری
ملاقات نہیں ہوئی کہ میں انکے سارے میں براہ راست اپنے
مشاهدات و تاثرات بیان کر سکوں - میں ان کی کتابوں
اور تحقیقی مقالوں کے دریغے سے جانتا ہوں - یا پھر ان احباب
و اخوان کے واسطے سے جنہوں نے علامہ کو قریب سے دیکھا اور
دمشق و قابوہ کی محفلوں میں ان کے شریک رہے - ان سے جو
معلوم ہوا وہ یہ کہ علامہ ایک رعبدار شخصیت کے مالک تھے -
جو شخص ان سے مانوس ہو جاتا اس سے محبت کرتے - کہانا کم
کھاتے - مختصر اور سادہ سا ہندی لباس زیب تن کرتے - سیر
اور جسمانی ورزش کرتا پسند کرتے - پہاڑوں کی چوٹیوں پر
چڑھنے کے شوقین تھے - دمشق سے انھیں بڑی محبت تھی - صرف
لفظ " ربوا " (چوٹی) نہیں بولتے تھے بلکہ اس کی صفات کے
ساتھ " ربوا ذات قرار و معین " کہتے تھے - اپنے احباب کے
ساتھ دمشق کرے کسی قبوہ خانہ میں بیٹھتے تو اس کے حسین
منظار سے خوب لطف انداز ہوتے اور معمولی تصرف کے ساتھ
حمدیدہ کا شعر گنگناتی سے تاکہ معنوی مناسبت قائم رہے -

— شوخ دمشق و شبانہا
اعبالتی میں الفالیہ

جیسا کہ پہلے بیان ہو چکا علامہ میمنی اپنی معلومات کے
خواص کسی نہیں متحقق پر ظاہر نہیں کرتے تھے ، اس لیے کہ
اس قسم کے لوگ ان کی محبت و مشقت حسن لیتے اور اشارے
کنائے سے بھی کہی ان کا ذکر نہ کرتے - نہ ان کی کتاب کا
حوالہ دیتے - لہذا وہ اپنے علمی اسرار کو سریستہ رکھتے اور
بے ان کی عادت بن چکی تھی -

ڈاکٹر سید محمد یوسف نے بھی اپنے مقالہ " عبد العزیز المیمنی کما عرفتہ " میں ان کے سوانح حیات قلمبند کیے ہیں اور ان کے ادبی کارناموں کو بیان کیا ہے۔ عربی ادب کی نشر و اشاعت کے سلسلے میں ان کی خدمات کو زبردست خراج تحسین پیش کیا ہے۔ عبد العزیز نے عمر عزیز اس کام میں صرف کردی - علیہ الرحمة واللطفان -

مُضِيٌ طَاهِرُ الْأَنْوَابِ، لَمْ تَسْقِ رُوضَةَ
غَدَاءَ ثَوَىٰ إِلَّا اشْتَهَتْ أَنْهَا قَبْرُ'

علامہ عبد العزیز میمنی کا سوانحی خاکہ

راجکوٹ - کاٹھیاوار

مقام پیدائش :

سن پیدائش :

۱۸۸۸ء ، ۲۸ اکتوبر ۱۹۷۹ء

تاریخ وفات :

کراچی

مقام وفات :

جوناگڑھ ، دھلی ، لکھنؤ
رام پور -

تحصیل علم کے مراکز :

مشہور اساتذہ کرام :

حسین بن محسن الانصاری ،
شمس العلماء نذیر احمد ،
محمد بشیر سہسوانی ، محمد
طیب مکی ،

سرکاری تعلیمی اسناد :

تعلیمی خدمات :

منشی فاضل - مولوی فاضل
منش کالج ، پشاور ، اورنیشنل
کالج ، لاہور - سلم یونیورسٹی
علی گڑھ - کراچی یونیورسٹی -
ادارہ تحقیقات اسلامی ، اسلام آباد

رحلات علمیہ :

حبیب گنج ، ہند - میرپور -
ستھن - کلکتہ - بمبئی - شام -
عراق - مصر - استنبول - تیونس

کتابیں جو ان کی شرح و حواشی اور تحقیق و تعلیق کیے
ساتھ شائع ہوئیں -

- ابوالعلاء ، ماله و ماليه -
- رسالة الملائكة (ابوالغلاة) -
- رسالة المفران و رسالة الطير -
- فائت شعر ابى العلاء -
- خزانة الادب (مين محب الدين خطيب سى تعاون) - سحط اللالى -
- فيهارس سبط اللالى -
- اقليد الخزانة -
- ديوان ابن رشيق -
- زيادات على ديوان المتنتى -
- الطرافف الادبية (عبد القاهر حرجانى) -
- الوحشيات (ابوتمام طاشى)
- ديوان حميد بن ثور هلالى -
- الفاضل (مبڑى) -
- ما اتفق لفظة واختلف معناه من القرآن المحيى (مترد) -
- التنبيهات على اعماليط الرواية (على بن حمزة) -
- تصحیح بعض اجزاء لسان العرب (اس منظور) -
- بعض طبع زاد و تخلیقی قصائد -
- ثلاث رسائل -
- كلام و ما جاء منها في كتاب الله (احمد بن فارس) -
- المستجاد من فعلات الاجواد -
- الفرج بعد الشدة -
- اعلام الكلام -
- طبقات الشعراء -
- مناقب بغداد -
- المداخل -
- تتمة البتيمة -
- اقدم كتاب في العالم -
- الفوائد الفرائد -
- نسب عدنان و قحطان -
- ديوان اخوة آودي -

- ديوان الشستنفرى ازدى -
 اسماء جبال تهامة و سكانها و مافيها من القرى -
 ديوان سحيم العبد -
 الفصاح عن ابيات مشكلة الايماح للفارقى -
 ديوان ابن عتىن -
 تحفة المجد الصريح فى شرح الكتاب الفصيح -
 طرو على معجم الادباء -
 كتاب المتنقوص والممدود للفراء -
 ماتلحن فيه العوام -
 من نسب الى امه من الشعراء ونمرها -
 اگر ان کيئے وہ تمام مضامين حو متعدد عربی و اردو محلات
 میں شائع ہوئے اور وہ مقالاں حو سعف مجالس میں پڑھئے ، جمع
 کیئے جائیں تو کئی ضخیم خدیس بن حائیں - ان میں مشہور
 مایسamerی :
 " معارف " اعظم گڑھ (هند)
 مجلة المجمع العالمي العربي - دمشق
 مجلة اللغة العربية - قاهرة
 مجلة الزهراء - قاهرة
 میکزین اور نشیل کالج - لاہور
 (میری تحریر کیے) مصادر :
 اس مضمون کی مأخذ بہ ہیں :
 (۱) مجلة المجمع العلمي العربي - دمشق جنوری ۱۹۷۹
 (۲) مجلة الجامعة السلفية - بنaras (هند)
 (۳) تاویخ ادبیات پاک و هند حلہ دوم -
 بنیاح یونیورسٹی ، لاہور